

GAATW e-Bulletin

Enero 2009

Queridos miembros y amigos,

Os enviamos saludos desde la Secretaría Internacional de la GAATW

Este año es muy importante para nosotros porque celebramos nuestro decimoquinto (15^a) aniversario.

Desde que un grupo de mujeres activistas fundaron en 1994 la GAATW, la Alianza ha funcionado como un fuerte defensor de los derechos humanos en el tema del tráfico de personas. Reforzada por el compromiso compartido con la Alianza, la GAATW ha creado una firme red y ha logrado contactar con los cuerpos internacionales, los creadores de normativas e individuos por todo el mundo. Y hoy día, la GAATW continúa al frente de la defensa de los derechos humanos de las víctimas del tráfico y de los emigrantes.

Aprovechamos la oportunidad para agradecer a todos nuestros miembros, aliados y amigos por formar parte de este viaje colectivo tan significativo. Esperamos seguir trabajando durante los próximos años en la consecución del cambio que soñamos.

A lo largo de los años, hemos visto cómo el e-Bulletin ha ido creciendo y desarrollándose para ofrecer toda la información relevante sobre los asuntos del tráfico de personas y migración. Agradecemos el continuo incremento de lectores, que ahora supera las 600 personas.

En este número, continuamos compartiendo los titulares de todo el mundo, el trabajo de los miembros de la Secretaría Internacional GAATW-IS, y la variedad de informes. También queremos resaltar la próxima oportunidad de financiación con Fundación Voluntaria de Naciones Unidas para Formas Contemporáneas de Esclavitud.

Esperamos recibir vuestros comentarios y sugerencias sobre este asunto,

Cordialmente,

Secretaría Internacional de la GAATW

TITULARES GLOBALES

La Confederación Internacional de Sindicatos (The International Trade Union Confederation - ITUC) reclama justicia tras el horrendo ataque con ácido que sufrió una de las mujeres unionistas.

Grecia: Constantina Kuneva, La Secretaria General del PEKOP - Sindicato de Limpiadoras y Trabajadoras Domésticas de Atenas- y una trabajadora emigrante, que trabajaba como limpiadora química en Atenas, fue atacada en Diciembre de 2008. Ha realizado declaraciones sobre el escaso sueldo y las durísimas condiciones de trabajo en este sector, donde el 80% de los empleados son inmigrantes y la mayoría, mujeres. Semanas antes del ataque, había recibido amenazas por su actividad en el sindicato.

La Confederación (ITUC) apoya totalmente la queja de su filial griega (GSEE), QUE “PROTESTA ENÉRGICAMENTE por el retraso inaceptable y la deficiente investigación en el ataque asesino” . El sindicato también implica al Ministerio de Trabajo y al Departamento de Inspección Laboral para que tomen medidas inmediatas en este descarado abuso de los patrones del sector de limpiadores y empleadas domésticas.

La GAATW aplaude los esfuerzos de la Confederación ITUC y sus reclamaciones de investigación y justicia. Grecia albergará el Forum Global de Migración y Desarrollo de 2009; y se espera que los derechos humanos no sean el punto central de la agenda. Para leer la entrevista al completo vaya a:

<http://www.ituc-csi.org/spip.php?article2723&lang=en>

Llamamiento para una investigación independiente en alegaciones del abuso y asesinato de Rohingya por las autoridades tailandesas: La Red de Migración del Mekong y la Red de Acción para los Emigrantes de Tailandia envió una carta abierta al Primer Ministro Tailandés Abhisit

Vejjajiva instándole a realizar una investigación independiente sobre el abuso y asesinato de la gentes de Rohingya. Las violaciones cometidas contra los habitantes de Rohingya - una etnia musulmana sin país que huyó de la persecución en Burna - se resaltaron en enero con la acusación a la Marina Tailandesa de haber remolcado barcos con cientos de habitantes de Rohingya mar adentro y dejándolos a la deriva. En la carta, los grupos instan al gobierno tailandés a ratificar inmediatamente la Convención Internacional y Protocolo relacionado para el reconocimiento de los Refugiados y la Convención Internacional de protección de los Derechos Humanos de los Inmigrantes y sus familias (1990). Para leer la Declaración, ir a: <http://www.mekongmigration.org/?p=287>

La Crisis Global está aumentando la inseguridad laboral en millones de inmigrantes, siendo más vulnerables al abuso, según declaran sus defensores.

Manila: Muchas compañías en todo el mundo han cesado la contratación de mano de obra y muchas están reduciendo sus plantillas como respuesta a la recesión económica internacional. La Organización Internacional de Trabajo (The International Labour Organisation - ILO) pronostica que la crisis provocará la pérdida de 20 millones de puestos de trabajo, siendo los inmigrantes los más vulnerables. Ellene Sana, directora ejecutiva del Centro de Defensa del Inmigrante, Filipinas, afirma que los trabajadores inmigrantes serán probablemente obligados a aceptar salarios más bajos y peores condiciones laborales si quieren mantener su trabajo y sustentar a sus familias. <http://www.ipsnews.net/news.asp?idnews=45516>

Actualización Legislativa

Aprobación de Leyes sobre el Tráfico de Personas

Taiwán: Los legisladores han aprobado en Taiwán un Acto de Prevención del Tráfico de Personas, que introduce medidas de protección para las personas traficadas, obligando a la policía a protegerlos y a los trabajadores sociales, a ofrecerles asistencia social y legal durante las investigaciones policiales y procesos judiciales. Las víctimas recibirán visas temporales de 6 meses, que pueden ser revocadas por el gobierno taiwanés si las víctimas dejan la protección o infringen la ley. <http://www.taipeitimes.com/News/taiwan/archives/2009/01/13/2003433629>

El Gobierno adopta una ley contra el Tráfico de Personas

Jordania: El Parlamento Jordano ha aprobado una ley el 25 de enero de 2009 para combatir el tráfico de personas, a la vista de las protestas internacionales acusando a las compañías locales de enviar trabajadores extranjeros a Iraq contra su voluntad. La ley incluye la creación de una Comisión contra el Tráfico para supervisar su puesta en marcha. Esta Comisión estará afiliada al Ministerio de Trabajo e incluirá oficiales de la policía y del Ministerio de Justicia. La Ley estipula 3 años de prisión para los que la violen y cadena perpetua para las compañías condenadas por este crimen. Las autoridades también planean la creación de refugios temporales para las víctimas del tráfico.

<http://www.irinnews.org/Report.aspx?ReportId=82587>

ACTUALIZACIONES REGIONALES/MIEMBROS

EUROPA

Trabajos Forzados en Holanda (BlinN - Bonded Labour in the Netherlands) ha publicado un informe analizando la situación de las víctimas del tráfico en los centros de detención de inmigrantes en Holanda. El informe concluye que la identificación de las víctimas por la policía es muy difícil, ya que en la mayoría de los casos, la situación de tráfico no está reconocida o no se ofrece la protección apropiada. BlinN ha documentado casos en los que han necesitado semanas, y a veces meses, para que la policía llevara a cabo una entrevista inicial con las víctimas sospechosas de haber sido traficadas; e incluso documentan casos en los que ni si quiera se ha tomado declaración a las víctimas. Esta situación lleva a que las víctimas terminen en centros de detención para ser deportadas, es decir que los supuestos protectores siguen violando sus derechos. El informe sólo puede leerse en holandés y está disponible en la página web: www.blinn.nl

LAC

Los miembros de GAATW-REDLAC tomarán parte en **Forum Mundial Social (World Social Forum - WSF)**, que se ha celebrado en Belem do Pará, Brasil, del 27 de enero al 1 de febrero del 2009. El Proyecto Trama ha organizado una reunión sobre Acceso a la Justicia para Personas Traficadas el día 29 en el UFGA Professional JP 06 en Belem; y SODIREITOS celebró un Seminario sobre Vínculos de Migración, Trabajo y Tráfico con una perspectiva de género, el 30 de enero.

La reunión pretendía analizar el acceso a la justicia en la región de LAC y facilitar la formación de redes entre las ONGs que apoyan a las mujeres traficadas y a las emigrantes. Para obtener más información contactar con liyana@gaatw.org

ASIA

La Coalición Nacional para la Eliminación de la Explotación Sexual Infantil (Elimination of the Commercial Sexual Exploitation of Children - CSEC) - un afiliado del Grupo ECPAT en Indonesia y el PKPA (**Pusat Kajian dan Perlindungan Anak**), en colaboración con ECPAT Internacional, están organizando una Conferencia del Sudeste Asiático sobre Turismo Sexual Infantil, que tendrá lugar en Bali - Indonesia, del 18-20 Marzo 2009.

La conferencia tratará de la situación del turismo sexual infantil, desarrollando modelos y mecanismos de cooperación, e involucrando a los partidos relevantes en acciones concretas para combatir el comercio sexual y la explotación infantil en los destinos turísticos del Sudeste de Asia. El evento contará con participantes, procedentes de los países de la región y de otras regiones y de varios sectores, que incluyen a gobiernos, ONGs, el sector privado, la policía y organismos internacionales. El 15 de febrero es la fecha límite para enviar los resúmenes. Para obtener más información, ir a: www.pkpa-indonesia.org o email: seac_cst@yahoo.com o cstconference@gmail.com.

DESDE LA SECRETARÍA

Novedades: Noticias de la Alianza de GAATW'

La publicación de las Noticias de la Alianza de Diciembre 2008 se centra en los desarrollos recientes en Europa. La publicación nº 30 es la segunda en la Serie de Focos Regionales, tras el número sobre África publicado en julio del 2008. El nuevo número enfoca cómo se respetan y protegen los derechos humanos de las víctimas del tráfico en Europa, y cómo la política regional y nacional impide o promueve su realización. El próximo número de Noticias de la Alianza en Julio del 2009, se centrará en la Región del Caribe y Latinoamérica.

La Secretaría Internacional de la GAATW da la bienvenida a un nuevo colega.

Damos la bienvenida a Aatcharaporn 'Aat' Chaowahem, de Tailandia, que se ha incorporado al equipo de la GAATW-IS en enero de 2009. Aat terminó su licenciatura en la Universidad de Chulalongkorn en Bangkok, y su tesis se centró en la Reintegración de Mujeres Retornadas Tailandesas, y finalizó sus prácticas con la Fundación para Mujeres, miembro de la GAATW. Aat trabajará como Oficial de Programación para Asia.

RECURSOS

Informes

Un Informe desvela que los asaltos no son un instrumento efectivo contra el tráfico de personas.

El informe del Proyecto Trabajadores del Sexo, del Centro de Justicia Urbana, publicado en EEUU justo a tiempo para el Día Nacional para la concienciación contra el Tráfico el 11 de enero, se resume en 46 entrevistas realizadas a personas que han sufrido estos asaltos, incluyendo proveedores que han trabajado con cientos de víctimas, personal de mantenimiento del orden público, y 15 mujeres inmigrantes víctimas de tráfico. Andrea Ritchie, Director del Proyecto Trabajadores del Sexo dijo: "Los esfuerzos contra el tráfico de personas deberían ser comunitarios, dirigidos por personas familiarizadas con el trabajo sexual y otros sectores vulnerables al tráfico, como el trabajo doméstico, labores agrícolas, y el sector de servicios, víctimas del tráfico, los administradores de servicios sociales, y los defensores de los derechos de los inmigrantes. Este tipo de aproximación no solo sería más efectiva, sino que crearía un sentimiento de grupo y daría fuerza a las víctimas del tráfico, en lugar de crearles más traumas con asaltos, arrestos y detenciones". El informe puede encontrarse en: <http://www.sexworkersproject.org>.

<http://sev.prnewswire.com/health-care-hospitals/20090109/DC5743209012009-1.html>

IOM MRS N° 36

Tráfico de hombres - una tendencia menos considerada: el caso de Bielorusia y Ucrania.

Este estudio se centra en la situación anterior al tráfico de los varones (su entorno personal, familiar y socio-económico), su experiencia en el tráfico (reclutamiento, transporte y explotación) y su experiencia tras el tráfico (asistencia y protección). El estudio muestra datos de primera mano recogidos entre más de 650 varones traficados ayudados por la IOM y sus socios, a través del Módulo de Base de Datos (CTM) en Ginebra, así como información de primera mano de hombres que recibieron asistencia. La experiencia concreta de los varones traficados de nacionalidad Bielorusa y Ucraniana, destaca ciertos patrones generales en la forma en que se lleva a cabo el tráfico en estos países, y también algunas de las necesidades e intereses de este grupo específico. Para ver el documento:

<http://www.iom.int/jahia/Jahia/cache/offonce/pid/1674?entryId=20571>

Las Voces de los Jóvenes sobre el tráfico Infantil: experiencias del Sureste de Europa.

El Centro de Investigación de UNICEF Innocenti a publicado un artículo titulado: *Las Voces de los Jóvenes sobre el tráfico Infantil: experiencias del Sureste de Europa*. El estudio de 60 páginas, informa sobre 31 entrevistas realizadas a jóvenes en Albania, Kosovo, Moldavia y Rumanía, que forman parte de una valoración más amplia sobre estrategias para contrarrestar el tráfico infantil en la región. El informe puede descargarse de forma gratuita de: <http://www.unicef-irc.org/cgi-bin/unicef/Lunga.sql?ProductID=518> o

http://www.unicef-irc.org/publications/pdf/iwp_2008_5.pdf .

Becas

La Fundación de Naciones Unidas sobre Formas Contemporáneas de Esclavitud. Concede becas de proyecto (de un máximo de \$15,000 USD), a los programas de asistencia humanitaria, legal o financiera para las personas cuyos derechos humanos han sido violados a causa de formas contemporáneas de esclavitud, como el tráfico humano, esclavitud sexual, trabajo y esclavitud infantiles trabajos forzados, matrimonios forzados y venta de esposas, endeudamiento. El 31 de marzo 2009 es la fecha límite para presentar las solicitudes. Para más información, consultar la página web de OHCHR:

<http://www.ohchr.org/EN/Issues/Pages/ListOfIssues.aspx>

"Debemos trabajar por la obtención definitiva de los derechos humanos establecidos en la Declaración Universal, de forma que mejore la vida de los hombres, mujeres y niños, que tienen derecho a ellos, con independencia de su raza, sexo, religión, nacionalidad propiedad o nacimiento"

Alto Comisionado de Derechos Humanos, Navanethem Pillay

<http://www.un.org/events/humanrights/2008/index.shtml>

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembros de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG's hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión española se envía tres días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembros.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido; mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.
- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@gaatw.org
- Si no deseáis recibir este boletín electrónico por favor enviad un mensaje a info@gaatw.org y os borraremos de la lista de correo.

La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.

Queridos miembros y amigos,

Os saludamos desde la Secretaría Internacional de la GAATW.

Según vamos llegando al final de febrero, continúan las actividades. Este año hemos comenzado muy animados, como muestran los miembros de la GAATW y las actualizaciones de la Secretaría Internacional GAATW-IS.

Estamos animados por el éxito y las celebraciones de este año y, en concreto, de este mes - El Proyecto Esperanza, miembro de la GAATW celebra su décimo aniversario, y DSMC celebra el día Internacional de los Trabajadores del Sexo en India, y la GAATW cumple 15 años!! Es una señal de la dedicación y compromiso continuos en el reconocimiento de derechos humanos de todos, incluso de los emigrantes y mujeres traficadas.

En Febrero también se publica el Segundo Informe Global de la UNODC, que revisa el progreso y aplicación del Protocolo de Naciones Unidas sobre Personas Traficadas desde una perspectiva de justicia criminal. El personal de la GAATW participó en la publicación del informe Asia-Pacífico y algunas de nuestras reflexiones han sido incluidas en los Titulares Globales de este número.

Así como el informe de la UNODC, la sección de Recursos, incluye 3 informes sobre el impacto que la actual recesión económica está teniendo en las migraciones y el trabajo honrado.

Si quiere contribuir con un corto artículo o quiere enviarnos sus comentarios y sugerencias, escriba a info@gaatw.org

Atentamente, La Secretaría Internacional de la GAATW

TITULARES GLOBALES

Informe Global de la UNODC

El personal de la Secretaría Internacional GAATW-IS asistió al lanzamiento del *Informe sobre el Tráfico de Personas* de la UNDOC Global Asia-Pacífico 2009. Los puntos clave, publicados el 12 de febrero del 2009, presentan “la respuesta mundial ante el crimen y el tráfico de personas”. Este informe también se define como “una visión sin precedents de la información disponible sobre el estado actual de la respuesta mundial ante el tráfico de personas”.

En la información recogida en 155 países, se incluye el número de países en que se han aprobado leyes, el número de casos que están siendo procesados judicialmente, y algunas de las conclusiones iniciales sobre el perfil de las víctimas del tráfico y el perfil de los traficantes. La recomendación final es la creación de un “mecanismo internacional que realice el seguimiento de los patrones y tendencias en el tráfico de personas” utilizando datos de justicia criminal.

Para muchos de los que trabajamos contra el tráfico, es muy útil disponer de una vision general de los esfuerzos legislativos de los gobiernos y los casos que están siendo procesados judicialmente en diferentes partes del mundo. Todo ello nos ha hecho reflexionar sobre la respuesta mundial de la que formamos parte. Es cierto que el tráfico de personas está siendo tratado por los gobiernos como un asunto de justicia criminal, y los autores del Informe de la UNDOC han centrado su punto de vista en las leyes y el control criminal. Pero no reconoce la forma en que las diferentes organizaciones, estatales y no estatales, están buscando las vías para reducir el tráfico de personas y para asistir a las víctimas del mismo.

El reforzamiento de la aplicación legal sobre el tráfico de personas está a expensas de la promoción de otras acciones urgentes que deben tomarse, como el empobrecimiento económico y social de las mujeres, mayor protección de los derechos humanos de las víctimas del tráfico, prácticas más seguras de migración, y fortalecimiento de la protección laboral en los sectores más vulnerables al tráfico de personas. Para tener una visión global de la situación es necesario tener en cuenta todos estos asuntos. Si se establece un mecanismo internacional, deberían incluirse más actores y más agencias que nos dieran una imagen global.

Las notas de prensa que acompañan el informe muestran que el tema del tráfico de personas sigue siendo tratado de forma sensacionalista por los medios de comunicación. Los titulares enfatizan sólo alguno de los hallazgos del informe, como el gran número de mujeres procesadas por tráfico, y su relación con otros crímenes. Esto es interesante, ya que en el informe se reconoce que casi tres cuartas partes de los países no tienen datos sobre la segregación de

género y no especifican los tipos de crímenes relacionados con el tráfico por los que estas mujeres son encarceladas. Es posible que se arreste a más mujeres por hacer los trabajos del final de la cadena criminal, tales como el reclutamiento, y por ello es por lo que son más fácilmente identificables por las víctimas; o porque las mujeres son más visibles en los burdeles y por eso son arrestadas (ya que la mayoría de los casos procesados suelen estar relacionados con la prostitución). Tenemos la esperanza de que estas averiguaciones nos lleven a un análisis sobre cómo actúa el sistema judicial con las mujeres y sobre el rol de las mismas en facilitar el movimiento de otras mujeres, más que en la definición de un estereotipo de víctima o de criminal.

Para ver el informe, ir a <https://www.unodc.org/unodc/en/frontpage/unodc-report-on-human-trafficking-exposes-modern-form-of-slavery-.html>

El Parlamento Europeo ha votado a favor de la **Directiva Sancionadora contra los patrones de trabajadores indocumentados en el país (Directiva de Contratación de EEUU)** el 4 de febrero de 2009. Algunos miembros del parlamento estadounidense, describen esta Directiva como “un instrumento de protección de los trabajadores ilegales contra las bandas criminales”. Sin embargo, la PICUM, junto con la Red Europea Contra el Racismo (European Network Against Racism -ENAR), el Grupo de Presión Europeo de Mujeres (European Women’s Lobby -EWL) y la Plataforma de ONGs Sociales Europeas (Platform of European Social NGOS -SOLIDAR), ha publicado una declaración expresando su preocupación porque la Directiva no reconoce que los indocumentados también tienen derechos laborales, y están decepcionados por centrar la atención en el estado de la emigración, más que en la explotación por parte de los patrones. Los Documentos relevantes pueden encontrarse en: <http://www.europarl.europa.eu/oeil/file.jsp?id=5489642> y la Declaración mencionada en: www.picum.org

PUESTA AL DÍA MIEMBROS / REGIONALES

Miembros que han asistido a la CSW

El Consorcio de Mujeres de Nigeria (WOCON) y la Iniciativa de Poder de las Niñas (Girls Power Initiative - GPI) están organizando un evento paralelo en la Comisión sobre el Estatus de la Mujer (Commission on the Status of Women (CSW) que se celebra en Nueva York el 6 de marzo 2009. El debate principal se centra en el Tráfico de personas, Género y SIDA: Perspectivas en África. Cualquier persona interesada en el taller de trabajo o en compartir sus experiencias, por favor contacte con Ms. Bisi Olateru-Olagbegi Bisi wcon95@yahoo.com o con Ms. Grace Osakue gosakue@gpigeria.org

Los Miembros de la GAATW: WOREC Nepal y Open Gate (La Strada Macedonia) también acudirán a la reunión de CSW en Nueva York. El Centro de Justicia Urbana también celebrará un evento con el tema: “ Tráfico de personas: Vulnerabilidades del trabajo no remunerado” el día 10 de Marzo.

Europa

El Proyecto Esperanza, el miembro de la GAATW en España, está celebrando su décimo aniversario. Como parte de esta celebración, el PE ha comenzado una iniciativa llamada “10 Años de Esperanza Compartida” para reconocer y felicitar su trabajo a todos aquéllos que le han prestado apoyo durante esta década. Si quieren enviarles sus felicitaciones, deseos o una frase de apoyo para continuar compartiendo la esperanza, y celebrar su aniversario juntos, visiten el link: http://www.redinamo.org/proyectoesperanza_10/email.html

La Secretaría Internacional de la GAATW les envía nuestra más cariñosa felicitación por su trabajo durante estos 10 años como una de las voces de las mujeres traficadas.

La Asociación de Jóvenes Mujeres Cristianas de Bielorusia (La Strada Belarus) ha publicado un informe de investigación llamado “Introducción a la perspectiva de género en los programas de prevención del tráfico de personas y provisión de asistencia a la reintegración para las víctimas”. También analiza la perspectiva masculina - un tema que ha sido recientemente sacado a la luz por los Miembros Europeos durante la Consulta Regional Europea. Para obtener más información, contactar con La Strada Belarus en: lastrada@infonet.by

Américas

La GAATW-Canadá y la Secretaría General de la GAATW organizaron una reunión sobre el tráfico de personas y las Olimpiadas de Vancouver en el 2010 con el alcalde de Vancouver: Gregor Robertson, el gestor municipal, Penny Ballim, y otros miembros del gobierno municipal. El objetivo ha sido discutir las acciones anti-tráfico planeadas para las Olimpiadas e instar a que estas actividades se basen en evidencias y se centren en los derechos humanos de las personas que puedan ser afectadas. Durante esta reunión, la GAATW compartió las experiencias del miembro de la organización alemana, Ban Ying, sobre las Copa del Mundo del 2006 celebrada en Alemania, así como otras preocupaciones mencionadas por los miembros de la GAATW sobre este tema. Se quieren evitar respuestas de “pánico” basadas en declaraciones de tráfico de personas no confirmadas con evidencias, y tener en cuenta que pueden darse otras formas de tráfico durante un gran evento deportivo como éste, como es el trabajo forzado en la construcción de las infraestructuras deportivas, además de la explotación sexual. La GAATW-Canadá continuará observando el desarrollo de los preparativos de las Olimpiadas del 2010 y estando alerta contra el tráfico de personas. Esperamos que Vancouver suponga un ejemplo de buena práctica en respuesta a este tema. Para conseguir más información, por favor contactar con Annalee (GAATW-Canada) alepp@uvic.ca o con Zoe Bake-Paterson (GAATW-IS) zoe@gaatw.org

Asia

El Comité Durbar Mahila Samanwaya (DMSC) miembro de la GAATW, un colectivo de trabajadoras del sexo del Oeste de Bengala, India, y que representa a 65000 trabajadores del sexo (masculino, femenino y transexual), está organizando una Conferencia para celebrar el Día Internacional de los Trabajadores del sexo en Calcuta, del 27 de febrero al 3 de marzo 2009. La conferencia trata de la discriminación social, estigmatización y violencia, centrándose en las comunidades marginadas, con especial hincapié en los trabajadores del sexo. Se esperan más de 3000 participantes. AFRO, otra organización miembro de la GAATW, con base en Hong Kong, también participará en este evento. Para obtener más información contactar con sexworkersday.durbar@gmail.com

DESDE LA SECRETARÍA

Reuniones de Consulta del Grupo de Trabajo de la GAATW.

Durante el 2º Congreso Internacional de Miembros de la GAATW (IMC) de Noviembre de 2007, se recomendó formar 2 grupos de trabajo centrados en:

- 1) revisar el proceso de toma de decisiones dentro de la Alianza, y
- 2) revisar los términos y condiciones de la afiliación de los miembros de la GAATW con la intención de hacerla más fuerte y de mejor calidad.

Los dos Grupos de Trabajo se formaron en 2008 e incluyen a representantes regionales, miembros del consejo de la GAATW y el personal de la Secretaría Internacional. atw.org

Del 9 al 10 de Febrero de 2009, los miembros de los grupos de trabajo se reunieron por primera vez en Bangkok, Thailandia, para identificar las cuestiones claves y el proceso para asegurar la participación en las discusiones de todas los componentes de la Alianza. Las cuestiones serán tratadas por los representantes de los Grupos de Trabajo para discutir las con las organizaciones sociales. Esperamos con impaciencia poder escuchar todos los puntos de vista. Los Grupos de Trabajo remitirán a la Alianza una serie de recomendaciones acordadas antes del Congreso Internacional de los Miembros de la GAATW en el 2010, donde se decidirán y votarán. Para obtener más información, contactar con: michelle@gaatw.org

Informe sobre Acción Participativa Feminista (Feminist Participatory Action Research -FPAR)

La GAATW está coordinando un estudio con sus socios del 2009-2010.

Uno de los objetivos es profundizar en la comprensión de las “conexiones” entre género, migración, trabajo y tráfico, y documentar con casos, los complejos de las trabajadoras emigrantes y de las realidades que han vivido. Los proyectos de investigación destacarán los perfiles de estas realidades. La metodología de la FPAR fomenta la acción dentro de las comunidades siguiendo las preguntas y averiguaciones que están realizando las mujeres emigrantes. Así se crean estrategias y acciones a partir del conocimiento adquirido. Se ha realizado un llamamiento de participación a todos los miembros. El plazo de solicitud termina el 16 de marzo. Si quiere tener más información o participar, por favor envíe un correo a Rebecca Napier-Moore: rebecca@gaatw.org

II Mesa Redonda de la GAATW

A finales de marzo de 2009, la GAATW realizará una pequeña reunión de becarios activistas. Este evento supone la continuación de la Mesa Redonda celebrada en Agosto del 2008, que se centró en la conexión entre género, migración, trabajo y tráfico de personas. El foco de esta II Mesa Redonda es el impacto de las recientes tendencias de la política económica global en las mujeres emigrantes y traficadas - un tema no examinado frecuentemente en los debates anti-tráfico. El evento se titula “Tráfico y Política Económica: Impactos sobre los derechos humanos de las mujeres emigrantes del comercio, la crisis financiera y los nuevos regímenes de control”. Contactar con rebecca@gaatw.org para obtener más información.

Recopilando Estudios de Casos. Como parte de la Campaña de Reconocimiento de Derechos, la Secretaría Internacional de la GAATW, está pidiendo a las organizaciones miembro, aliados y amigos que nos envíen estudios de casos que destaquen el impacto negativo de las políticas anti-tráfico o de emigración, sobre las personas traficadas, o ejemplos de “malas prácticas” sobre las víctimas del tráfico. Estos estudios se utilizarán en defensa de nuestro trabajo de campaña. Para obtener más información, contactar con: zoe@gaatw.org

RECURSOS

Informes

El Consorcio Euro-Mediterráneo de Investigación Aplicada en Emigración Internacional (Consortium for Applied Research on International Migration -CARIM) ha editado 26 publicaciones que forman parte de la investigación del CARIM sobre Emigración Irregular en los Países del Sur y Este del Mediterráneo. Los temas tratados incluyen aspectos demográficos, económicos, legales y socio-políticos en la emigración irregular en esta región. Estos documentos están disponibles en: <http://www.carim.org/index.php?areaid=8&contentid=235&callTopic=7>

El Instituto de Políticas de Emigración (Migration Policy Institute - MPI) ha publicado recientemente un análisis sobre el impacto de la crisis económica actual en las corrientes migratorias dentro de la Unión Europea: ***Emigración y declive económico: expectativas en la Unión Europea***. La publicación analiza los efectos de la crisis en los flujos de emigración dentro y fuera de los países de la Unión Europea, y cómo afecta la recesión a los emigrantes y a las comunidades receptoras.

Una de las conclusiones es que tanto emigrantes documentados como indocumentados, son los más afectados por la crisis económica, ya que forman parte del sector más fuertemente golpeado

por la misma (sectr de la construcción y plantas de fabricación). Esta organización también ha publicado un estudio en el contexto de EEUU: *Inmigrantes y la crisis económica actual: resultados de la investigación, políticas de desafío e implicaciones*. Ambos documentos pueden consultarse en: <http://www.migrationpolicy.org>

Women's Link Worldwide, la organización internacional de derechos humanos que trabaja por que la igualdad de género sea una realidad mundial, ha publicado un nuevo informe titulado: *Los Derechos de las Mujeres Emigrantes; una Realidad Invisible*. Women's Link Worldwide ha entrevistado a 130 mujeres subsaharianas que viven en Marruecos y España, para exponer las violaciones a sus derechos, incluyendo derechos sexuales y reproductivos y todas las formas de violencia que sufren. El informe está disponible (de momento sólo en español) en: http://www.womenslinkworldwide.org/pub_migrantwomen.html

La ILO Oficina Regional para Europa y Asia Central ha organizado la 8ª Reunión Regional Europea en Lisboa del 9 al 13 de Febrero de 2009. La conferencia ha reunido a miembros de los gobiernos, patrones, trabajadores y representantes sindicales para “*analizar los últimos avances en relación con la crisis financiera y económica en la región, y revisar las medidas políticas aplicadas por los diferentes países para mitigar los impactos adversos de la misma*”. Como base de esta reunión, el Director General de la ILO prepara un Nuevo informe titulado: *Respuestas Políticas a la crisis económica: propuestas honestas en Europa y Asia Central*, que incluye recomendaciones a los gobiernos. Todos los documentos están disponibles en inglés, francés, ruso, español y alemán en: <http://www.ilo.org/public/english/region/eurpro/geneva/what/events/lisbon2009/index.htm>

Análisis

AWID ha escrito un sumario y ha revisado el informe de investigación del 2008 *Derechos, no auxilio* realizado por la Open Society Institute sobre sanidad sexual y derechos de los trabajadores del sexo en Botswana, Namibia y Sudáfrica. En él se recomiendan una serie de acciones que deberían tomarse para proteger los derechos de los trabajadores del sexo, y para reducir la criminalidad en el sector, reconociendo la conexión que existe entre la transmisión del SIDA y los derechos humanos de los trabajadores del sexo. *Derechos, no auxilio* subraya la necesidad que tienen los movimientos en defensa de los derechos humanos y de las mujeres, para examinar la marginación de los grupos de trabajadores del sexo y cómo trabajar solidariamente con ellos. <http://awid.org/eng/Issues-and-Analysis/Issues-and-Analysis/Sex-work-in-Southern-Africa-Criminalization-provides-screen-for-other-rights-violations>

Eventos

CLANDESTINO: Comprender la emigración irregular en el Norte de Europa. Está organizado por PICUM, el Centro de Investigación Social y Económica, el Centro de Investigación Económica y Social, el Centro de Política de Migración y Sociedad (COMPAS) y la Red de Derechos de los Emigrantes (Migrants Rights Network -MRN). El taller de trabajo de un solo día a celebrar el 27 de marzo en Londres, analizará las políticas y sus respuestas a la emigración irregular en varios países del Norte de Europa (Reino Unido, Francia, Alemania y Austria). Este evento es parte del proyecto europeo CLANDESTINO - **Migración de indocumentados: Enumerando lo incontable, Datos y Tendencias a través de Europa**. El programa y la inscripción están disponibles en: www.picum.or

El Grupo de Investigación de Calcuta (CRG) está organizando el 7º Curso de Invierno sobre **Migración Forzada**. El curso, que se ha desarrollado como un programa sobre derechos humanos y educación por la paz, ha obtenido el reconocimiento en esta región del Sur de Asia como uno de los programas de educación mejor conocidos en temas relacionados con los derechos y justicia de las víctimas de la migración forzada. Las solicitudes pueden obtenerse en: <http://www.mcrq.ac.in/wc.htm> y la fecha límite de inscripción es el 31 de mayo de 2009.

Freedom Network USA celebrará su 7ª Conferencia Annual sobre tráfico de personas del 18 al 19 de marzo de 2009 en Dallas, Texas. El tema de la Conferencia es: *Esclavitud Moderna*:

Creciente toma de conciencia, asistencia a las víctimas, presentación de los fiscales, asistencia a los supervivientes. Para conseguir más información contactar con Christina Copeland en el teléfono 214/821-5393 o visitando la página: <http://www.freedomnetworkusa.o>

‘Hombres y Mujeres unidos para acabar con la violencia contra mujeres y niñas’ Tema del día Internacional de la Mujer 2009.

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembros de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG´s hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión española se envía tres días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembros.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido; mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.
- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@gaatw.org
- Si no deseáis recibir este boletín electrónico por favor enviad un mensaje a info@gaatw.org y os borraremos de la lista de correo.

La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.

e-Bulletin



Global Alliance Against Traffic in Women

GAATW Boletín Electrónico

Mayo 2009

Querid@s miembr@s y amig@s,

Saludos desde Bangkok! Esta vez os enviamos el boletín de mayo con un poco de retraso porque queremos compartir las últimas noticias sobre el seminario de Investigación Acción Participativa Feminista (IAPF) celebrado en Chiang Mai (Tailandia) entre el 25 y el 29 de mayo. Queremos dar las gracias a todas las participantes por compartir sus conocimientos, experiencia, aptitudes y sonrisas con sus hermanas durante la semana. Esta enriquecedora experiencia nos ha traído además energía positiva para continuar trabajando por los derechos de las personas Tratadas y de l@s migrantes.

Nos gustaría además compartir el anuncio de que la fecha límite para participar en los Días oficiales de la Sociedad Civil del Foro Global sobre Desarrollo y Migración (GFMD por sus siglas en inglés) que tendrá lugar en noviembre de 2009 ha sido extendida hasta el 8 de junio. Hay más información disponible en: www.gfmd2009.org

En este número queremos destacar además las discusiones en torno a la nueva Decisión Marco de la Unión Europea sobre Prevención de la Trata de Personas y Protección de las Personas Tratadas, y la oportunidad que ésta representa para hacer presión política a nivel regional. Igualmente, incluimos noticias sobre Mozambique y otros gobiernos del Sur de África y sus esfuerzos en la lucha contra la Trata, así como noticias sobre posibles cambios en la política de los Estados Unidos que puede ayudar a que las personas Tratadas puedan residir de forma permanente en dicho país.

Las noticias sobre los miembros de la GAATW y del Secretariado Internacional (SI) resaltan la campaña de TWC2 que demanda un día descanso para las trabajadoras domesticas migrantes en Singapur. Igualmente, traemos la petición de La Strada Internacional sobre la Decisión Marco arriba mencionada, y actividades del SI como la reciente Consulta Regional en América Latina y el Caribe, el Seminario sobre IAPF, y la participación en una conferencia sobre Mujer, Inmigración y Prostitución en Barcelona (España).

En nombre del SI la GAATW queremos hacer pública nuestra profunda apreciación y nuestros mejores deseos a Eleanor Taylor-Nicholson que acaba de terminar su trabajo en el SI para empezar una maestría en la Universidad de Berkeley. Todas en el SI de la GAATW echaremos de menos su dedicación al trabajo y su compañerismo. Le deseamos lo mejor para este nuevo viaje.

Cariñosamente,

Secretariado Internacional (SI) de la GAATW

LO MÁS DESTACADO A NIVEL GLOBAL

Mozambique: SADC lucha contra la Trata de personas

La Comunidad para el Desarrollo del Sur de África (SADC por sus siglas en inglés) está inmersa en el diseño de una respuesta común para combatir la Trata de Personas. Para ello mantuvo a mediados de mayo una reunión técnica de 3 días en Maputo (Mozambique) que sirvió para preparar un foro de ministros sobre esta temática y para diseñar una estrategia regional de lucha contra la Trata en la que la falta de legislación específica para prevenir la Trata en la mayoría de los estados miembro fue identificada como una de las principales debilidades a nivel regional. Mozambique fue el primer miembro de SADC que adoptó legislación específica contra la Trata. Actualmente, además de Mozambique, Zambia y Tanzania tienen legislación contra la Trata, mientras que los gobiernos de Suráfrica y Malawi están empezando a trabajar sobre este tema.

Revisión de la Decisión Marco de la Unión Europea sobre Prevención de la Trata de Personas y Protección de las Personas Tratadas

El pasado 25 de marzo la Comisión Europea adoptó la propuesta para una Decisión Marco (DM) que sustituirá a la DM de 2002. En caso de ser adoptada por la Unión Europea (UE) la nueva DM incluiría nuevos elementos sustantivos en relación con los procedimientos criminales, de jurisdicción y de persecución del delito de la Trata, así como en relación con los derechos de las víctimas en procedimientos criminales (incluyendo compensación), asistencia y monitoreamiento (incluyendo la creación de Relatores Nacionales o mecanismos equivalentes). La nueva DM es un documento crucial ya que será legalmente vinculante para los estados miembro de la UE, por lo que la presión a nivel nacional tendrá una gran importancia en los próximos meses.

La propuesta de la nueva DM se puede descargar en:

http://eurlex.europa.eu/smartapi/cgi/sga_doc?smartapi!celexapi!prod!DocNumber&lg=EN&type_doc=C.OMfinal&an_doc=2009&nu_doc=0136&model=quicheti

El pasado 29 de abril el Grupo de Expertos sobre Trata de Personas (creado por la Comisión Europea) publicó una Opinión sobre la DM que incluye recomendaciones como la no-condicionalidad de la asistencia, y la compensación para personas Tratadas. Dicha Opinión no está todavía disponible en internet, pero si quieren recibir una copia por favor contacten con: nerea@gaatw.org

Estados Unidos estudia facilitar los procesos de solicitud de visa para las personas Tratadas.

El gobierno de los Estados Unidos está estudiando mecanismos que permitan a aquellas personas Tratadas y víctimas de serios crímenes tener un acceso más fácil a la residencia permanente y a la búsqueda de empleo mientras esperan la decisión sobre sus visa. La reciente recomendación del Servicio de Inmigración y Ciudadanos de los Estados Unidos (USCIS por sus siglas en inglés) reconoce que las personas Tratadas y aquellas que han sido víctimas de serios crímenes constituyen "una población vulnerable", por lo que pretende asegurar que sus políticas reflejan dicha "naturaleza humanitaria" a la hora de otorgar visas "T" y "U" - aquellas disponibles para personas Tratadas.

LO MAS DESTACADO A NIVEL REGIONAL/NOTICIAS DE ORGANIZACIONES MIEMBRO

Asia

Campaña por Un día de Descanso

TWC2 (Transient Workers Count Too), el Comité Nacional de UNIFEM y HOME (Humanitarian Organisation for Migrant Economics) están colaborando en un estudio que analiza las actitudes de los empleadores en relación con la posibilidad de que las trabajadoras domésticas migrantes tengan un día libre a la semana. El informe producto de la investigación será utilizado en iniciativas de sensibilización y para crear lazos con actores relevantes como comunidades, empleadores y agencias de empleo sobre la necesidad de un día de descanso a

la semana para las trabajadoras domesticas migrantes en Singapur.

Para más información, pueden contactar con Sha Najak en: helpline@twc2.org.sg

Europa

Declaración de La Strada y Recomendaciones sobre la propuesta para una nueva Decisión Marco de la Unión Europea sobre Prevención de la Trata de Personas y Protección de las Personas Tratadas

La Strada Internacional (LSI) da la bienvenida a la propuesta de la Comisión Europea ya que incluye mejoras en relación con la protección y la asistencia a las personas Tratadas. LSI espera que esta revisión allane el camino para la inclusión de medidas adicionales mas específicas, así como para un debate en profundidad sobre las causas-raíz de la Trata y sobre la necesidad de establecer más opciones para la migración laboral. La Declaración completa de LSI está disponible contactando a:

info@lastradainternational.org

NOTICIAS DESDE EL SI DE LA GAATW



En los años 1999 y 2000 GAATW llevó a cabo una serie de seminarios sobre Investigación Acción Participativa Feminista (IAPF) con diferentes investigadoras. 10 años después y con una mayor participación de las organizaciones miembro estamos de nuevo aplicando esta metodología para fijarnos en las conexiones entre género, migración, trabajo y Trata en las vidas de las mujeres. Trece grupos: FIDA Kenia, SWAN Vancouver, CEAPA, Modemu, Colectivo Leila Diniz, Sodireitos, La Strada International/RESPECT, La

Strada Moldova, AkiDwA, SanaYar Thi Pann, ATKI-HK, Shakti Samuha y LRC-KJHAM así como el SI de la GAATW participaron en el Seminario que se celebró la semana pasada en Chiang Mai (Tailandia) para preparar la investigación.

El informe de 2007 Daño Colateral demostró la necesidad de más investigación y presión política basada en pruebas. La metodología IAPF nos ayudará a traer a un primer plano las experiencias de vida de las mujeres, a apoyar que sean las propias mujeres las que se adueñen del conocimiento que resulte de la investigación y a influir en cómo se utiliza este conocimiento de una forma que sea relevante para ellas.

A lo largo del Seminario discutimos la definición de feminismo que conducirá la investigación y aprendimos las unas de las otras sobre distintas herramientas metodológicas. Aunque cada grupo llevará a cabo una investigación distinta, los objetivos y temas comunes acordados serán:

- Profundizar nuestro entendimiento sobre aquellos factores que impactan en las realidades y derechos de las mujeres.
- Promover acción local para realizar los derechos de las mujeres.
- Promover presión política basada en pruebas a todos los niveles.

Está previsto que las primeras discusiones sobre los resultados de la investigación comiencen en febrero de 2010, y que éstas formen parte del Congreso Internacional de Miembros a mediados del año que viene. Para recibir mas información pueden contactar a: Xenia Commandeur xenia@gaatw.org o a Rebecca Napier-Moore rebecca@gaatw.org

III Reunión de GAATW REDLAC: Encuentro Regional, 4-7 mayo 2009, Rio de Janeiro, Brasil



GAATW, junto con Projeto Trama, organizó un encuentro regional con miembros y aliados de América Latina y el Caribe en la que también participó FIZ, una organización miembro europea, con el objetivo de intercambiar experiencias, analizar tendencias actuales en relación con la Trata y la migración en la región, fortalecer GAATW REDLAC, el capítulo regional de la GAATW, y desarrollar planes para futuras actividades conjuntas (incluyendo la ampliación del plan de acción de REDLAC

elaborado en 2008).

El evento, que duró cuatro días, incluyó discusiones sobre nuestro trabajo, el enfoque de derechos humanos en la lucha contra la Trata, y los nexos entre Trata, migración, género y trabajo. Igualmente se celebraron seminarios sobre Acceso a la Justicia y Reconozcan Derechos que desembocaron en planes concretos para GAATW REDLAC en los próximos año(s).

Fue maravilloso encontrarse con viej@s y nuev@s amig@s. El SI de la GAATW comparte un agradecimiento de corazón por el compromiso y la energía compartida durante el evento! Para más información, por favor contacten con Liyana Pavon: liyana@gaatw.org.

Mesa Redonda sobre CEDAW y Trata, 5-9 mayo, 2009

GAATW colaboró con IWRAW-AP (International Women's Rights Action Watch-Asia Pacific) y CARAM (Coordination of Action and Research on Aids and the Mobility) en la organización de una Mesa Redonda sobre la Utilización de la Convención sobre la Eliminación de todas las formas de Discriminación Contra la Mujer (CEDAW) en la Protección de los Derechos de las Trabajadoras Migrantes y las Mujeres Tratadas en el Sur y el Sureste de Asia. Este evento se centró en la migración y Trata en esa zona en el contexto de la migración laboral con un foco especial en la promoción y la protección de los derechos humanos de las mujeres a través de CEDAW. Participaron las organizaciones miembro de la GAATW, TWC2 (**Transient Workers Count Too**), NDWM (**National Domestic Workers Movement**), LSCW (**Legal Services for Children and Women**), AATWIN (**Alliance Against Trafficking in Women and Children Nepal**) y Shakti Samuha.

Las discusiones se centraron en las tensiones al interior y entre los movimientos de defensa de los derechos de las mujeres, de los derechos de l@s migrantes, y de los derechos de las personas Tratadas, y l@s participantes trabajaron de forma conjunta para ampliar su comprensión de diferentes instrumentos legales incluyendo CEDAW. Esperamos continuar en el futuro nuestro trabajo para maximizar el uso de CEDAW como instrumento de presión política y para la protección de los derechos de las mujeres migrantes. Para recibir más información, por favor contacten con Caroline Hames: caroline@gaatw.org.

Conferencia: Trata de personas, 10 años después de la creación del comité intergubernamental ad-hoc para la elaboración del Protocolo de Palermo 21-22 mayo 2009

Organizada por OIM y con el apoyo de la Universidad de Palermo y UNICRI, la conferencia buscó reunir a algunas de las personas que participaron en las negociaciones de 1999-2000 para la elaboración de la Convención sobre el Crimen Transnacional Organizado (UNTOC por sus siglas en inglés), y sus Protocolos adjuntos (incluyendo el Protocolo contra la Trata). La Conferencia incluyó académicos, profesionales y representantes de organizaciones internacionales y nacionales así como gobiernos, para evaluar el actual estado de ratificación del Protocolo, discutir sus logros y los retos en el proceso de implementación. L@s

participantes también reflexionaron sobre los que ha funcionado y lo que no ha funcionado en la pasada década. Hubo un cierto grado de auto-crítica y auto-reflexión, así como satisfacción por los logros alcanzados hasta la fecha. Para más información, por favor contacten con Nerea Bilbatua: nerea@gaatw.org.

Mujer, Inmigración y Prostitución: Claves para entender la realidad; 29-30 abril, 2009

Esta conferencia, organizada por un grupo de investigación parte de la Universidad de Barcelona (España) y SICAR-CAT, una ONG que proporciona asistencia a mujeres Tratadas en Cataluña buscó analizar la intersecciones y diferencias entre mujer, inmigración y prostitución, así como aprender de organizaciones trabajando sobre estos temas. Participaron estudiantes de la universidad, ONG, ayuntamiento, policía etc. Nerea, del SI de la GAATW participó en una mesa redonda titulada "Redes y Estrategias para el Trabajo conjunto con Mujeres Tratadas" en la que se incluían experiencias de trabajo en red en Cataluña, entre España y Brasil y a nivel regional en Europa. Para más información, por favor contacten con Nerea Bilbatua: nerea@gaatw.org.

RECURSOS

Representante Especial de la OSCE en la Lucha contra la Trata de Personas llama a los Estados a combatir la explotación en el sector agrícola

En una declaración preparada en el marco del seminario técnico sobre explotación laboral en el sector Agrícola, Eva Biaudet, la Representante Especial de la OSCE en la Lucha contra la Trata de Personas se refirió a la necesidad de mejorar la identificación de, y los servicios para, personas Tratadas en este sector y afirmó que: "el marco político existe; lo que necesitamos ahora es determinación política y acción a nivel nacional. Aunque necesitamos investigaciones policiales más eficientes, y más casos ante los tribunales, esto no es suficiente. Los Gobiernos tienen que tener un rol más activo a la hora de proteger a l@s trabajador@s agrícolas y sus derechos. En la mayoría de los países las inspecciones laborales en el sector agrícola son muy limitadas o simplemente no existen".

Boletín de Noticias No. 4 de la Alianza Sindical Global para Combatir el Trabajo Forzoso y la Trata de Personas.

Este Boletín de noticias está dirigido a todas las personas interesadas y pretende informar respecto a las actividades sindicales emprendidas para combatir el trabajo forzoso y la Trata de seres humanos en todo el mundo. La Alianza Sindical Global para Combatir el Trabajo Forzoso y la Trata de Personas está liderada por la Confederación Sindical Internacional y cuenta con el apoyo financiero de la OIT. El boletín se puede descargar en español en: <http://www.ituc-csi.org/spip.php?article3637&lang=es>

Antología en la Red sobre Remesas de l@s Migrantes y Desarrollo: Perspectivas de Investigación

El Social Science Research Council ha anunciado la publicación de una antología en Internet titulada

"Remesas de l@s Migrantes y Desarrollo: Perspectivas de Investigación". Esta antología es una colección de más de 80 artículos editados por distintas expert@s que proporcionan una visión general del tema de las remesas enviadas por l@s migrantes y el desarrollo, incluyendo aspectos metodológicos sobre la recolección de datos, factores que afectan al envío de remesas, cómo son usadas las remesas, y sus efectos en distintos aspectos del desarrollo económico y el bienestar. Esta antología se puede descargar gratis en: <http://programs.ssrc.org/intmigration/AnthologyOnRemittances>

Informe I(B) - Informe del Director General: El costo de la coacción

La Organización Internacional del Trabajo (OIT) acaba de publicar su nuevo informe sobre trabajo forzoso que incluye análisis sobre temas emergentes relacionados con el concepto de trabajo forzoso y sus nexos (y retos) con la Trata. Este informe incluye análisis regionales

específicos, así como una mirada a sectores concretos como trabajo domestico, gentes del mar y pescadores, y reclutamiento y contratación de mano de obra. El informe está disponible en español en:

http://www.ilo.org/global/What_we_do/Officialmeetings/ilc/ILCSessions/98thSession/ReportsubmittedtotheConference/lang--en/docName--WCMS_106230/index.htm

Eventos

Fecha límite de aplicación - Días formales de la Sociedad Civil en el Foro Global sobre Migración y Desarrollo (GFMD) 2009

La fecha limite se ha **ampliado hasta el 8 junio**. El borrador de agenda para la Conferencia de la Sociedad Civil está disponible en la página web de GFMD. A diferencia del evento en 2008, este año no habrá interacción con los gobiernos durante la conferencia de los días formales de la Sociedad Civil; sin embargo, animamos a las organizaciones miembro a aplicar y aprovechar la oportunidad de ser parte del proceso ya existe muy poco espacio disponible para que l@s migrantes, los grupos que les representan, las organizaciones de derechos humanos y otras organizaciones de la sociedad civil puedan expresarse durante GFMD. Para más información, así como para descargar la hoja de aplicación pueden ir a: www.gfmd2009.org Las aplicaciones se deben enviar por email a hasta el 8 de junio a: info@gfmd2009.org.

Victimas en Europa - 23 Conferencia Anual sobre Apoyo a Victimas en Europa 25-26 junio, 2009

Organizada en el marco del "Proyecto de la Comisión Europea sobre Victimas en Europa", la organización portuguesa Asociación de Apoyo a Victimas está organizando un seminario de dos días en Lisboa que reunirá expert@s y profesionales en las áreas de justicia, sociedad civil, y diseño de políticas de diferentes países para debatir sobre la implementación del marco europeo de protección de derechos de las víctimas. Aunque la Conferencia aun está en fase de planificación habrá una sesión plenaria sobre la Revisión de la Decisión Marco de la Unión Europea sobre Prevención de la Trata de Personas y Protección de las Personas Tratadas. Para más información, por favor dirigirse a: <http://apav.pt/vine>

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembros de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión en español se envía tres días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembros.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la Trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido: mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.
- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@qaatw.org
- Si no deseáis recibir este boletín electrónico por favor enviad un mensaje a info@qaatw.org y os borrarémos de la lista de correo.

La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.

Estimad@s Miembros y Amig@s,

Saludos desde el Secretariado Internacional de la GAATW

En este número

Lo más destacado a nivel global

Noticias Regionales/Miembros

Noticias de la Secretaría

Recursos

Los meses han pasado rápidamente, y ahora estamos al final de la primera mitad del año. Algunas de las actividades de la GAATW programadas para los próximos meses son: el lanzamiento de la próxima *Noticias de Alianza* que se centra en la región de América Latina y el Caribe, la Consulta Regional de Asia en Nepal; el lanzamiento de la acción urgente de la GAATW pidiendo un mecanismo de revisión en el que esperamos que los miembros de la GAATW puedan participar activamente, y los trabajos preparatorios para el próximo Congreso Internacional de Miembros en 2010. Como siempre contamos con su participación y asesoramiento.

En el número de este mes, destacamos el proyecto de ley para criminalizar las y los inmigrantes indocumentados y apoyar a los grupos de vigilantes comunitarios en Italia, somos extremadamente críticos de esta ley que tendrá consecuencias graves, y, posiblemente, peligrosas, para las condiciones de las y los trabajadores migrantes extranjeros. Instamos a los legisladores y a los encargados de formular políticas a evitar "malas prácticas" similares y a centrar sus esfuerzos en la creación de más oportunidades económicas para las personas y garantizar que no se pasen por alto los derechos humanos de todas las personas, independientemente de su situación migratoria.

Nos complace compartir más noticias procedentes de los miembros de la GAATW: *la Girl's Power Initiative [Iniciativa de Poder para las Niñas]* en Nigeria, "La Strada" de Bielorrusia y Polonia, y el Proyecto de Trabajadoras/es del Sexo, del Centro de Justicia Urbana de EE.UU. También destacamos un próximo evento regional, co-organizado por Nelia Sancho, como parte de AWHRC (Nelia trabaja en la Buhay Foundation, un miembro de la GAATW), *the Southeast Asia Court of Women on HIV, Trafficking and Migration*. También hemos incluido muchos recursos recientes que están disponibles en línea.

Aprovechamos también esta oportunidad para invitaros a uniros a nuestra última petición, "Parad, Mirad y Escuchad" que insta a los gobiernos a crear un mecanismo de evaluación para el Protocolo

'Ha llegado la hora de perseguir nuestros ideales, que exigen el respeto de los seres humanos, independientemente de su nacionalidad, que piden consideración de los demás y el reconocimiento de sus derechos. Sin embargo, las pruebas de estos tiempos pueden enfrentarse y superarse mejor si llevamos dentro de nosotros la esperanza de un mundo que es mejor que el conocimos en el

pasado. Desear esto no es suficiente. Hay que trabajarse y esto es lo que vamos a hacer.'
John Gee,
Presidente, Transient Workers Count 2 (TWC2),
TWC2 encuentro general anual, Singapur

sobre la Trata de Seres Humanos de la CNUDOT en 2010. Más información en nuestra sección sobre noticias de la secretaría.

Cordialmente,
Secretariado Internacional de la GAATW

LO MÁS DESTACADO A NIVEL GLOBAL

Rechaza Proyecto de Ley Antiinmigrante

ITALIA: Human Rights Watch insta al Senado a rechazar las propuestas legislativas que impondrían sanciones penales a los inmigrantes indocumentados. El proyecto de ley (conocido como el "paquete de seguridad"), será votado por el Senado a final de junio. La aprobación de la ley aumentaría el período de detención hasta un máximo de seis meses y permite multas de hasta 10.000 € por entrar y permanecer en Italia sin permiso. Los sindicatos médicos y los grupos de derechos han expresado su preocupación de que la medida podría obligar a los funcionarios de salud pública y de educación a delatar a los inmigrantes indocumentados que busquen atención médica y otros servicios. También incluye una disposición "peligrosa" para un marco nacional de "grupos de ciudadanos" para patrullar las calles para ayudar a las autoridades policiales a combatir la delincuencia. Los grupos armados no estarían armados ni estarían facultados para efectuar arresto ciudadano, pero se daría preferencia para la adhesión a los jubilados policiales y militares.

"Legalizar grupos de vigilantes en un momento de creciente intolerancia es una receta para el desastre", dijo Judith Sunderland, investigadora senior en Europa occidental de Human Rights Watch. "Si estos grupos utilizan la violencia contra los inmigrantes, el estado será directamente responsable".

Recientemente, el gobierno comenzó a devolver por la fuerza a los buques que transportan a los inmigrantes en aguas internacionales a Libia, sin determinar si era necesaria la protección contra la persecución o el abuso, una clara violación del derecho internacional de los refugiados. (Véase artículo relacionado aquí)
Leer el artículo completo>

OIT adopta "Pacto Mundial para el Empleo" destinado a la creación de empleos y a la protección de los trabajadores

GINEBRA: La Organización Internacional del Trabajo (OIT) adoptó un Pacto Global de Empleo diseñado con el objetivo de orientar políticas nacionales e internacionales destinadas a estimular la recuperación económica, a generar empleos y proteger a los trabajadores y sus familias. El Pacto se aprobó después de la Cumbre Mundial de tres días sobre la Crisis Mundial del Empleo de la OIT que aborda un reciente informe de la OIT que muestra un aumento sin precedentes del desempleo mundial y la persistencia de altos niveles de pobreza.

Según la OIT, el Pacto constituye la respuesta más urgente y amplia

¡FIRMAD LA PETICIÓN!

Para, Mira y Escucha

Enlaces Rápidos

RECONOZCAN DERECHOS

Únete a nuestra causa por

¡Subscríbete AHORA!

que haya adoptado la OIT alguna vez para enfrentar una crisis económica. El Pacto pide a gobiernos y a organizaciones de trabajadores y empleadores, que trabajen unidos para enfrentar la crisis mundial del empleo con políticas que estén alineadas con el Programa del Trabajo Decente de la OIT. El trabajo decente incluye oportunidades de empleo e ingresos, derechos, voz y reconocimiento; estabilidad familiar y desarrollo personal; y equidad e igualdad de género. Leer más>

Día de Descanso Obligatorio para las Trabajadoras Domésticas

KUALA LUMPUR: El Gobierno de Malasia ha acordado hacer obligatorio para los empleadores dar un día libre a la semana para sus trabajadoras domésticas migrantes. El Ministerio de Recursos Humanos hará obligatorio para todas las trabajadoras domésticas firmar un contrato de trabajo que contenga disposiciones como el sueldo, el nombre de los empleadores, sus lugares de trabajo y la obligatoriedad de un día de descanso a la semana. Esta disposición se incorporará al contrato de trabajo que deberá ser firmado por los empleadores, las trabajadoras domésticas migrantes y las agencias responsables de traer las trabajadoras domésticas a Malasia para el trabajo. Se proporcionará a las trabajadoras domésticas migrantes una guía contentiva de los números de contacto de las embajadas y de los organismos pertinentes. El Departamento de Trabajo también estará haciendo visitas a las trabajadoras domésticas migrantes, para comprobar su bienestar y para asegurarse de que se estén cumpliendo los términos establecidos en su contrato. Fuente: TheStar.com

Sudáfrica Presenta Un Nuevo Permiso para los Inmigrantes de Zimbabwe, No para los Niños Migrantes

SUDÁFRICA: Sudáfrica ha introducido recientemente un nuevo sistema de permisos que permite a los inmigrantes adultos de Zimbabwe permanecer en el país durante 90 para trabajar y estudiar. Si bien la autorización ha sido aplaudida como un paso positivo para lograr la eficacia en el "manejo" de los inmigrantes de Zimbabwe, las ONG que militan por los derechos del niño, están preocupadas por el efecto que tendrá sobre los menores inmigrantes de vida independiente de Zimbabwe, que no están incluidos en el sistema de permisos. Activistas de los derechos de los niños en Sudáfrica admiten que el reto para el gobierno es el hecho de que el dar permisos a niños migrantes equivaldría a tolerar el trabajo infantil. Por otro lado, temen que el nuevo sistema de permisos haga más vulnerables a los niños migrantes ya que compiten por el trabajo con personas que son ahora reconocidos como inmigrantes legales. Leer más>

Noticias Legales

Sri Lanka se Propone Reformar las Leyes de Patrocinio a Trabajadores Migrantes

SRI LANKA: Sri Lanka está buscando la asistencia de las naciones del Medio Oriente para reformar las leyes de patrocinio de los trabajadores migratorios que actualmente exigen a los trabajadores

migrantes que obtengan el consentimiento de su empleador para cambiar de patrocinadores o salir del país de empleo. La Oficina de Empleo en el Extranjero de Sri Lanka (SLBFE) dice que el Gobierno de Bahrein ha respondido positivamente a los cambios propuestos y, en consecuencia, las nuevas leyes propuestas entrarían en vigor desde el 1 de agosto de 2009 en Bahrein. De acuerdo con la modificación de las normas, los trabajadores puedan cambiar de empleador sin perder el estatus legal en el país de empleo. Leer más>

Proyecto de Ley contra la Trata de Niños Más Cerca de Convertirse en Ley

CANADÁ: Un proyecto de ley privado presentado por el parlamentario conservador Winnipeg Smith volverá a la Cámara de los Comunes para su tercera y última lectura. La legislación pendiente impone una pena mínima de cinco años para toda persona culpable de tráfico de seres humanos cuando la víctima sea menor de 18 años. Después de la tercera lectura, el proyecto de ley tiene que pasar el Senado antes de que pueda otorgársele la Sanción Real y convertirse en ley. Leer más>

LO MAS DESTACADO A NIVEL REGIONAL/NOTICIAS DE ORGANIZACIONES MIEMBRO

África

En su compromiso de promover las cuestiones de género y el desarrollo de la juventud, el miembro de la GAATW **Girls Power Initiative (GPI)**, en Nigeria, ha organizado un **Seminario de Capacitación sobre Cuestiones de Género** para el personal, los medios de comunicación, directores de escuelas y público interesado. Organizado a través de su Instituto de Desarrollo de Género, este adiestramiento en materia de género tiene lugar del 22-25 de junio. GPI también organiza otros cursos incluyendo uno sobre educación sexual y adiestramiento y educación sobre VIH para maestros de escuela, los miembros del personal y niñas seleccionadas del GPI, y una próxima capacitación para sensibilizar al público en general sobre el uso del preservativo femenino. Para obtener más información, póngase en contacto con: Grace Osakue gpibenin@gpinigeria.org.

Europa

Relatora Especial de Naciones Unidas sobre la TrataTrata de personas: visita y recomendaciones a Polonia y Bielorrusia

Entre el 24-29 de mayo, la Sra. Joy Ezeilo Ngozi, la Relatora Especial sobre la TrataTrata de personas, hizo una visita a los **países miembros de La Strada Polonia y Bielorrusia**. En sus conclusiones y recomendaciones preliminares a Polonia, la Sra. Ngozi Ezeilo destaca como positiva la cooperación del gobierno con los actores y los países así como las necesarias modificaciones legales. Sin embargo, también

expresó su preocupación por la falta de una definición completa e inequívoca de la Trata en el derecho penal polaco, la falta de capacidad de los inspectores de trabajo para obtener una supervisión efectiva de la Trata en sectores distintos de la industria del sexo, procedimiento judicial excesivamente largo relativo a los casos de Trata, la limitada disponibilidad y el acceso a la asistencia social por parte de las personas Tratadas especialmente en las zonas rurales, y la falta de pago de indemnización para las personas Tratadas, entre otros.

<http://www.lastradainternational.org/?main=newsletter>

Las Américas

Defensores de la lucha contra la Trata de personas propugnan por una acción rápida para el proyecto de ley en el Senado La Asamblea del Estado de Nueva York ha aprobado un **proyecto de ley que permite a las personas Tratadas eliminar condenas por prostitución resultantes de la participación en trabajo sexual bajo coacción**. El proyecto de ley cuenta con un amplio apoyo en la Asamblea y proveedores de servicios y defensores de la lucha contra la Trata. El **Proyecto de Trabajadoras/es del Sexo, del Centro de Justicia Urbana (SWP) de EE.UU.** dice que es uno de varios proyectos de ley cuya aprobación es fundamental para la promoción y protección de los derechos de las personas que participan en la industria del sexo, ya sea por elección, circunstancia, o coacción. Los defensores esperan que el proyecto de ley sea aprobado antes de que finalice el actual período de sesiones legislativas. [Leer más>](#)

NOTICIAS DE LA SECRETARÍA

Parad, Mirad, Escuchad - ¿Qué se está haciendo realmente para detener la Trata de seres humanos?

GAATW-IS ha lanzado una petición en línea para pedir a los gobiernos que han firmado o ratificado el Protocolo de Palermo que apoyen urgentemente la creación de un mecanismo de revisión para el Protocolo sobre la Trata de Seres Humanos de la CNUDOT para garantizar que todos los gobiernos evalúen sus actuales esfuerzos de lucha contra la Trata de seres humanos. La GAATW y otros defensores de los derechos humanos en todo el mundo están preocupados sobre la manera en que las medidas de lucha contra la Trata están llevando a más violaciones. Tenemos que pedir a nuestros gobiernos que garanticen los derechos de las personas que emigran, o que regresan a sus países de origen, y que dichos derechos estén mejor protegidos por las políticas de lucha contra la Trata.

La GAATW ha puesto en marcha una acción urgente pidiendo un mecanismo de revisión, que incluirá la recogida de firmas para presentar a los gobiernos durante la cuarta conferencia de los Estados Partes en la Convención de las Naciones Unidas contra la Delincuencia Organizada Transnacional y sus Protocolos (incluido el Protocolo para prevenir, reprimir y sancionar la Trata de personas)

en octubre de 2010.
Para subscribir la petición, id a
<http://www.gopetition.com/petitions/stop-look-listen.html>

Si desearais saber más acerca de la petición y desearais distribuir la petición a nivel nacional, entrad en contacto con Caroline Hames caroline@gaatw.org

GAATW visita a Indonesia

Dewi Nova Wahyuni, Oficial de Programas Regional para Asia visitó Indonesia del 26 de junio al 8 de julio para reunirse con tres miembros de la GAATW - **Solidaritas Perempuan**, **ATKI-Jakarta** y **LRC-KJHAM**. Este viaje es un seguimiento al reciente seminario sobre investigación de acción participativa feminista de la GAATW celebrado en mayo, y también incluirá discusiones sobre los proyectos de promoción y preparación de la GAATW con miras a la próxima Consulta Regional de Asia de la GAATW. Para obtener más información, entrad en contacto con Dewi Nova en nova@gaatw.org.

RECURSOS

[Informes/Trabajos](#)

[Guía del Convenio de las Naciones Unidas sobre los Trabajadores Migratorios](#)

Tratando de mejorar la protección de los derechos humanos y la dignidad de los migrantes, la nueva publicación motiva a los gobiernos en todo el mundo a ratificar y aplicar la Convención. Para descargar esta guía, visitad:

<http://www.ohchr.org/Documents/Press/HandbookFINAL.PDF>

[Menores inmigrantes de vida independiente en los países en desarrollo: vínculos no explorados sobre la migración y el desarrollo](#)

Este documento se centra en los menores inmigrantes de vida independiente que deciden mudarse de casa y vivir en los destinos sin un padre o tutor adulto. Resume investigaciones cuantitativas y cualitativas, y las utiliza para reflexionar sobre los programas de investigación y los debates mundiales para vincular la migración y el desarrollo. También examina el grado en que los niños pueden exigir oportunidades para la migración, y cómo puede demandarse ésta. Para descargar este documento, id a:

http://www.unicef-irc.org/article.php?id_article=121

[La Trata de Seres Humanos, Seguridad en el Trabajo Sexual y los Juegos de 2010: Evaluaciones y recomendaciones relativas a los informe de impactos colaterales](#)

Este informe, producido por *Sex Industry Worker Safety Action Group (SIWSAG)* en Vancouver, es un estudio de fondo sobre el impacto

potencial que tendrían los Juegos Olímpicos de 2010 en la Trata de personas con fines de explotación sexual y sobre el impacto, y las cuestiones de seguridad para las trabajadoras del sexo. El estudio explora estos temas a través de una profunda visión global de las experiencias de otras ciudades que han acogido grandes eventos deportivos, y examina el contexto en Canadá, particularmente en Vancouver. Los resultados del informe demuestran que la extendida noción sobre un vínculo entre grandes acontecimientos deportivos, la Trata de personas y el trabajo sexual es una suposición infundada. Para descargar este informe, id a:

<http://www.straight.com/files/pdf/sextraffic2010games.pdf>

OSCE lanza Guía sobre Políticas Laborales Migratorias que toman en cuenta las Cuestiones de Género



La guía tiene como objetivo aumentar la concienciación de los asuntos más apremiantes que enfrentan las mujeres trabajadoras migrantes, para introducir cuestiones de género en las políticas contemporáneas de migración laboral, y proporcionar a los encargados de formular políticas una herramienta práctica de consulta a la hora de desarrollar y aplicar políticas. Las directrices incluyen facilitar ayuda a los migrantes para

informar la política de migración, abordar los obstáculos que impiden a los inmigrantes con niños de migrar, y asegurar que los migrantes temporales tengan acceso a los servicios. Se pueden solicitar ejemplares de la Guía a la Oficina del Coordinador de Actividades Económicas y Medioambientales de la OSCE (email pm-cea@osce.org) o para descargar esta guía, visitad:

<http://www.osce.org/item/37689.html>

En Busca del Sueño Sureño: Víctimas de la Necesidad

La Organización Internacional para las Migraciones (OIM) publicó este mes un informe que detalla los abusos y otras violaciones de los derechos humanos que enfrentan los migrantes (especialmente los migrantes de sexo masculino) que son objeto de contrabando desde África oriental hacia Sudáfrica. Según el informe, en busca del sueño sureño: víctimas de la necesidad, hasta 20.000 migrantes etíopes y somalíes son traficados anualmente desde el Cuerno de África a la República de Sudáfrica. Entre las recomendaciones del informe está la provisión de una protección adecuada a los migrantes irregulares, por países de origen, tránsito y destino. Haga [clik aquí](#) para descargar el informe.

En conmemoración del Día Mundial del Refugiado el 20 de junio, el Consorcio para los Refugiados y los Migrantes de Sudáfrica (CoRMSA) publicó un informe titulado Protección de los Refugiados, Solicitantes de Asilo e Inmigrantes en Sudáfrica. Según el estudio, en los últimos años la migración y los migrantes en el sur de África han adquirido importancia. La migración de Zimbabwe y la xenofobia son dos preocupaciones principales que han dominado los debates sobre la migración. En el informe se describen muchas formas en que los

migrantes, incluidos los refugiados, solicitantes de asilo y los inmigrantes económicos son excluidos de los servicios, la asistencia, los derechos y la dignidad que les garantiza la legislación de Sudáfrica y los compromisos constitucionales. Para descargar este informe, id a:

<http://www.lhr.org.za/files/Cormsa08-Final.pdf>

Video

El Trabajo Infantil Empeora Debido a la Crisis Mundial

La Confederación Sindical Internacional (CSI) ha lanzado un nuevo **video spot** para poner de relieve el problema y presionar a los gobiernos a hacer frente a la explotación de los niños de manera más eficaz, tanto a través de la financiación de una educación de calidad como el cumplimiento de las leyes laborales. Para ver el nuevo video de la CSI sobre el trabajo infantil, id a <http://www.youtube.com/watch?v=4zZXVq7eLLw>

Eventos

Corte de Mujeres del Sudeste de Asia sobre el VIH y la Trata de Seres Humanos

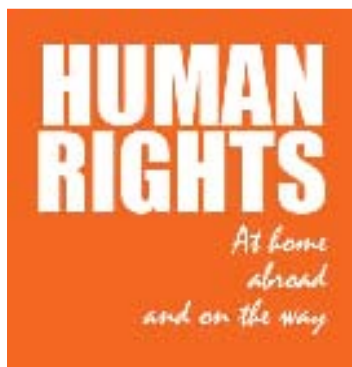
La primera Corte de Mujeres del Sudeste de Asia sobre el VIH y la Trata de Seres Humanos: de la Vulnerabilidad al Movimiento Libre, Justo y Seguro tendrá lugar en Bali, Indonesia, el 6 de agosto de 2009. La Corte de la Mujer se organiza conjuntamente con el 9 ° Congreso Internacional sobre el SIDA en Asia y el Pacífico (ICAAP), que se celebrará del 9-13 de agosto de 2009. El objetivo de la Corte es dar a las mujeres una oportunidad de ser oídas para compartir sus testimonios con un público más amplio que incluye a dirigentes y encargados de adoptar decisiones. La Corte reunirá a dirigentes, políticos, activistas, personas que viven con el VIH, y las comunidades que están trabajando para hacer una diferencia con respecto a la autonomía de la mujer y reducir su vulnerabilidad frente a la Trata y el VIH en la región del sudeste asiático. Para obtener más información sobre este evento, entrad en contacto con Nelia Sancho en neliasancho@yahoo.com.

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembro de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión en español se envía tres días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembro.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la Trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido; mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.

- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@gaatw.org
- Si no deseáis recibir este boletín electrónico por favor enviad un mensaje a info@gaatw.org y os borraremos de la lista de correo.

La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.



Estimad@s Miembros y Amig@s:

Bienvenid@s al Boletín Electrónico de julio. En este número destacamos una amplia gama de medidas positivas tomadas por los gobiernos alrededor del mundo para mejorar el reconocimiento y la protección de los derechos humanos - el establecimiento de un nuevo órgano de derechos humanos en el Sureste Asiático, una oportunidad para que se regularicen las y los trabajadores indocumentados en Bélgica, y un paso hacia la ayuda no-condicional en la política contra la Trata en Australia.

Con relación al trabajo de la GAATW, estamos ofreciendo noticias sobre dos actividades de los miembros de la GAATW en África y Asia, así como la reciente reunión de la GAATW con el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos en Ginebra.

Finalmente, deseamos aprovechar esta oportunidad para expresar nuestra solidaridad con las organizadoras de la próxima Corte de Mujeres del Sureste Asiático sobre el VIH y la Trata de Seres Humanos, que se llevará a cabo en Bali, Indonesia, a principios de agosto. Un número de miembros de la GAATW están participando en este evento. Pueden acceder a nuestro mensaje de solidaridad en www.gaatw.org

Como siempre, nos complacería conocer sus ideas y sugerencias en cuanto a cómo podemos compartir mejor sus noticias y traerles información pertinente para su trabajo. Pueden escribirnos a gaatw@gaatw.org

Afectuosamente,
El Secretariado Internacional de la GAATW

En este número

Lo más destacado a nivel global

Noticias Regionales/Miembros

Noticias de la Secretaría

[Recursos](#)

“No lograremos nada si no nos unimos y hacemos valer nuestra voz. No alcanzaremos nada ofreciendo un discurso retórico que no se corresponde con los hechos. La sola indignación moral resulta demasiado fácil. La verdadera acción conlleva un verdadero compromiso. No tengo duda alguna sobre nuestro compromiso aquí hoy, pero no nos hagamos ilusiones. Nuestra humanidad y nuestra eficacia como organización serán medidas por resultados.”

Fuente: El Secretario General de las Naciones Unidas Ban Ki-moon durante su alocución al debate temático de la Asamblea General sobre la Trata de seres humanos, marzo de 2009

LO MÁS DESTACADO A NIVEL GLOBAL

Nuevo órgano de derechos humanos de la ASEAN: ¿Una amenaza para los derechos humanos en la región?

El 20 de julio de 2009, los Ministros de Asuntos Exteriores de la Asociación de Naciones del Sur Este Asiático (ASEAN) se reunieron en Phuket, Tailandia y durante esta reunión adoptaron los [Términos de la Referencia \(ToR\)](#) para una nueva Comisión Intergubernamental de la ASEAN sobre derechos humanos (AICHR, por sus siglas en inglés).

Varias organizaciones de la sociedad civil han saludado la decisión con un optimismo cauteloso, sugiriendo que representa un primer paso positivo hacia la protección de los derechos humanos. Pero también se han suscitado preocupaciones por que el AICHR tiene un mandato débil, no cuenta con un mecanismo formal para quejas individuales, otorga a la Comisión un estatus de carácter meramente consultivo sin poder vinculante, y carece de un claro mandato de protección de la AICHR. El nuevo instrumento de la ASEAN descansa sobre la premisa de que los Estados miembro pueden alcanzar consenso sobre los derechos humanos y que están comprometidos a proporcionar protección para los derechos

¡FIRME LA PETICIÓN!

[Pare, mire y escuche](#)

NUEVO! Enlaces Rápidos

GAATW: ACCIÓN URGENTE!
firma ahora contra la Trata de personas

Únase a nuestra causa por [facebook](#)

Enlaces Rápidos

**RECONOZCA LOS
DERECHOS**

Únase a nuestra causa por

facebook

¡Suscríbese AHORA!

Join Our Mailing List!

humanos - “búsqueda de consenso con los generales de Birmania sobre derechos humanos, la consecuencia lógica significa que el disfrute de los derechos humanos a través de la región ahora está bajo una verdadera amenaza,” dice el Centro Asiático para los Derechos Humanos (ACHR).

<http://www.achrweb.org/Review/2009/226-09.html> (Enlace en Inglés)

Bélgica legalizará a 25,000

El Primer Ministro belga Herman Van Rompuy dio a conocer los detalles del acuerdo del gobierno federal sobre la regularización de los inmigrantes irregulares. Bajo la nueva iniciativa, los inmigrantes irregulares que han vivido en Bélgica por lo menos cinco años podrán aplicar para regularizar su situación migratoria entre el 15 de septiembre y 15 de diciembre de 2009. Las autoridades han establecido criterios rigurosos para que los/as extranjeros/as puedan ser elegibles, por ejemplo, los/as aspirantes tendrán que probar que están integrados/as en la sociedad belga. Si lo logran, se les concederán los papeles permitiéndoles permanecer y trabajar legalmente en el país. También pueden solicitar un permiso de residencia aquellas personas que hayan estado trabajando en Bélgica durante por los menos dos años y medio. Tienen que procesar un contrato de trabajo y una tarjeta de trabajo regional. [Lea más](#) (Enlace en Inglés)

Noticias legislativas

Nuevas medidas para proteger a las personas Tratadas

El mes pasado, el gobierno australiano anunció cambios significativos a su política contra la Trata con respeto a la protección de las víctimas de la Trata de seres humanos. Estos cambios incluyen una mejora en el acceso a la asistencia; por ejemplo, ya no se requiere a las personas tratadas que cooperen con la policía para poder solicitar una visa australiana que les permita permanecer en el país. Sin embargo, el sistema conserva el otorgamiento del visado por razones de justicia criminal a las y los que estén ayudando a la policía.

[Historia completa](#) (Enlace en Inglés)

Arabia Saudita insta nuevas y duras penas contra la Trata de seres humanos

Arabia Saudita firmó una nueva ley que aumenta las penas hasta 15 años de prisión y multas de un millón de riyal (\$266,666) para los Tratantes de seres humanos condenados. La definición de la Trata de seres humanos del Gobierno saudí incluye retener a una persona bajo control para abuso sexual, trabajo forzado, mendigación involuntaria, esclavitud o prácticas análogas a la esclavitud, extracción forzada de órganos y experimentación médica. Sin embargo, los críticos argumentaron que la definición no define la Trata de niños, niñas y adolescentes.

<http://www.globaliamagazine.com/?id=782> (Enlace en Inglés)

LO MAS DESTACADO A NIVEL REGIONAL/NOTICIAS DE ORGANIZACIONES MIEMBRO

África

Entrenamiento sobre derechos laborales en Nairobi con FIDA- Kenia

La organización miembro de la GAATW FIDA-Kenia llevó a cabo un taller de entrenamiento del 15 al 17 de julio de 2009 para 21 trabajadoras del sector informal en Nairobi. El entrenamiento fue organizado después de una investigación por la integrante del Secretariado Internacional (SI) de la GAATW, Nkirote Laiboni, en la cual se entrevistaron a mujeres que expresaron su preocupación por las violaciones laborales, así como los altos niveles de corrupción y acoso de la policía y la alcaldía de la ciudad en sus lugares de trabajo. Las mujeres expresaron la necesidad de conocer más sobre sus derechos laborales.

El entrenamiento de FIDA-Kenia sobre derechos y leyes laborales incluyó a charlistas como el oficial de litigio de FIDA, representantes de la Comisión Nacional de Derechos Humanos de Kenya, y un grupo sombrilla de sindicatos. También participaron en el entrenamiento las staff del SI de la GAATW Nkirote Laiboni, Bandana Pattanaik y Rebecca Napier-Moore.

Al final del taller, las mujeres decidieron organizarse, formando un grupo en cada comunidad, como forma de mejorar su poder de negociación. Las mujeres también participarán en la investigación de acción participativa feminista de la GAATW (FPAR) que está llevando a cabo FIDA. Para más información, por favor ponerse en contacto con Nkirote Laiboni: nkirote@gatw.org

Asia

Los miembros de la GAATW Asosiasi Tenaga Kerja Indonesia (ATKI), Solidaritas Perempuan y otras organizaciones de la sociedad civil instaron al Presidente indonesio Susilo Bambang Yudhoyono a instruir al Departamento de Mano de Obra y Transmigración para que ratifique la Convención Internacional sobre la Protección de los Derechos de todos y todas las Trabajadoras Migrantes y los Miembros de su Familias (1990). Al mismo tiempo, Komnas Perempuan (Comisión Nacional de Derechos de la Mujer de Indonesia) instó al presidente y a los legisladores indonesios a poner en marcha la ratificación antes de octubre de 2009 y a motivar a la sociedad civil para que dé su parecer acerca de este tema relacionado con la elección del presidente de Indonesia.

Por lo menos seis millones de indonesios trabajan como trabajadores/as emigrantes en el Oriente Medio, Hong Kong (RAE), Taiwán, Singapur, Malasia y Brunei. Más del 80 por ciento de estas trabajadoras son mujeres. Indonesia tiene la Ley de la República Indonesia No 39, de 2004, relativa a la colocación y protección de las y los trabajadores indonesios en el exterior, pero esta Ley se centra en la regulación administrativa de la migración más bien que en la protección de los derechos del trabajador/a emigrante. La ratificación de la Convención Internacional del Migrante forzará al Estado indonesio a revisar toda la política sobre trabajadores migrantes y a poner en práctica

instrumentos de política que protejan los derechos humanos de las y los trabajadores emigrantes. Para apoyar su cabildeo y firmar su petición, visitar:

<http://www.petitiononline.com/BMI/> de la

NOTICIAS DEL SECRETARÍADO

La Dra. Nivedita Prasad de Ban-Ying, miembro de la GAATW con base en Alemania, y Caroline Hames del SI de la GAATW se reunieron con la Alta Comisionada de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos, la Sra. Navanethem Pillay, en Ginebra. Fue una oportunidad para la GAATW de discutir las metas y los resultados de incidencia de la Alianza y para destacar la importancia del Mecanismo de Revisión. La reunión trató sobre la centralidad del enfoque de derechos humanos en las medidas contra-la Trata y se habló sobre la falta de esfuerzos adecuados para incluir derechos esenciales tales como el derecho a la indemnización y a la compensación, el derecho a la salud, etc. para las personas tratadas y migrantes.

La GAATW animó a la Alta Comisionada a que acentuara la importancia de los Principios y Directrices Recomendadas en el diálogo de alto nivel con la Oficina contra la Droga y el Delito de la Naciones Unidas en momentos en que se está estableciendo el mecanismo de revisión. Y agregó que si los principios y las directrices recomendadas fuesen utilizados de la manera en que se pensaron, como una lista de control (checklist) y orientación práctica para la redacción e implementación de la legislación sobre Trata- entonces podrían evitarse muchos de los casos de “daño colateral”. Para más información, por favor ponerse en contacto con Caroline Hames:

caroline@gaatw.org

Taller de Coordinación de la OACDH entre la Relatora Especial sobre la venta de niños, prostitución infantil y pornografía infantil (Najat M'Jid Maala); la Relatora Especial sobre los derechos humanos de las personas Tratadas, especialmente mujeres y niños (Joy Ngozi Ezeilo); y la Relatora Especial sobre las formas contemporáneas de esclavitud (Gulnara Shahinian)

El taller de coordinación, que se celebró del 24 al 26 de junio en Ginebra, Suiza, consistió en sesiones a puerta cerrada entre las tres relatoras especiales y sesiones plenarias abiertas que también incluyeron las agencias de la O.N.U. y las ONGs. Los objetivos principales eran delimitar las áreas y el alcance del trabajo de cada mandato; identificar concordancias y puntos de duplicación entre los tres mandatos; mejorar/diseñar métodos de trabajo entre los tres mandatos; y desarrollar herramientas prácticas para colaborar con los socios: Agencias de la O.N.U, ONGs, organizaciones de la sociedad civil, órganos de tratados, e instituciones nacionales de derechos humanos.

La GAATW asistió a este taller y recomendó a la RE sobre Trata de personas que examine el impacto en los derechos humanos de los enfoques de control del delito de la Trata de seres humanos, incluyendo prácticas tales como la asistencia condicional; a la RE sobre esclavitud

que se centre en “nuevas” prácticas de trabajo forzado que se están agregando a las viejas prácticas de servidumbre por deuda o de trabajo en servidumbre o en algunos casos que emergen como resultado de las iniciativas de desarrollo del país; a la RE sobre niños, niñas y adolescentes que mire a los jóvenes adultos como un subgrupo específico entre los niños.

Para más información, por favor ponerse en contacto con Nerea Bilbatua: nerea@gaatw.org

El Centro de Estudios de las Transformaciones Sociales en Asia y el Pacífico (CAPSTRANS) de la Universidad de Wollongong celebrará un taller titulado **Migración y Trata Laboral: Formulación de Políticas en la Frontera** en Kuala Lumpur, Malasia a partir del 1 -3 de agosto de 2009. La meta es que los participantes del taller exploren si, y cómo, el marco de la Trata de seres humanos ha influenciado los flujos de migrantes a lo largo de las fronteras; cómo los hacedores de políticas de los países emisores y receptores tratan de regular la migración laboral; y en qué medida las estrategias migratorias y las políticas contra la Trata de seres humanos han influenciado la capacidad de los trabajadores migrantes de ejercer sus derechos laborales. La integrante del staff del SI de la GAATW, Rebecca Napier-Moore participará como conferenciante en el foro de política que se organizará el día final del programa. Para más información, por favor ponerse en contacto con Rebecca Napier-Moore: rebecca@gaatw.org

Próximo evento

Consulta Regional de la GAATW en Asia, Agosto-Septiembre

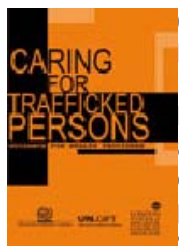
La Consulta Regional en Asia está programada para llevarse a cabo del 31 de agosto al 4 de septiembre de 2009 en Katmandu, Nepal. La membresía de la GAATW en Asia incluye a más de 40 ONGs en 10 países y es la membresía regional más grande de la Alianza. Las Consultas Regionales de la GAATW han servido como espacios donde pueden explorarse los vínculos a nivel local, regional y global, donde puede darse discusión concreta sobre el enfoque de derechos humanos para nuestro trabajo, y pueden hacerse las planificaciones adecuados de incidencia. El SI de la GAATW, los miembros en Asia, y otras organizaciones e individuos de comparten nuestros propósitos participarán en este evento. Para más información, por favor ponerse en contacto con Aatcharaporn Chaowahem: aat@gaatw.org

RECURSOS

Recursos

Tendencias Globales en el Acceso de las Mujeres al Trabajo Decente

Este informe examina las tendencias y tensiones actuales referentes a las Normas de Género y Trabajo Decente, los nuevos patrones de trabajo para mujeres y hombres, y el vínculo entre el trabajo decente y el trabajo reproductivo. Las autoras, María S. Floro y Mieke Meurs, destacan cómo los cambios en los mercados laborales y las relaciones laborales, y la reducción del gasto para la protección social, han empeorado el acceso de las mujeres al trabajo decente. Para acceder a este informe ir a : <http://library.fes.de/pdf-files/iez/global/06399.pdf>



Cuidado para las personas tratadas: Orientación para los Proveedores de Salud

Este manual proporciona consejo práctico, no clínico, para ayudar a los proveedores de salud a entender el fenómeno de la Trata de seres humanos, reconocer algunos de los problemas de salud asociados y considerar enfoques seguros y apropiados para proporcionar el cuidado de salud para las personas tratadas. Fue desarrollado por la Iniciativa Global de las Naciones Unidas para Luchar contra la Trata (UN GIFT), la Organización Internacional para las Migraciones (OIM) y la Escuela de Higiene y de Medicina Tropical de Londres. [Pulsar aquí](#) para tener acceso a este informe (publicación en Inglés).

El Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) lanzó el Informe Árabe sobre el Desarrollo Humano de 2009 (ADHR, por sus siglas en inglés) que analiza la situación de seguridad en el mundo árabe. El informe patrocinado por el PNUD, escrito por unos 90 intelectuales y eruditos/as de varios países árabes, fue lanzado este mes después de dos años de investigación. El informe llama a los gobiernos árabes a cambiar las leyes y las costumbres sociales que discriminan a las mujeres. El informe también aborda la industria multimillonaria de la Trata de seres humanos que involucra a Estados árabes con diferentes niveles de complicidad en el proceso. [Leer este informe](#) (Enlace en Inglés)

Reporteros Sin Fronteras: “Manual para Bloggers y Cyber-Disidentes”

El manual ofrece técnicas y consejos prácticos sobre cómo crear un blog, hacer entradas y hacer que el blog aparezca en los resultados de los motores de búsqueda. Da explicaciones claras sobre blogging para todos aquellos cuya libertad de expresión en línea esté sujeta a restricciones, y muestra cómo evadir las medidas de censura impuestas por ciertos gobiernos. [Pulsar aquí para leer el artículo completo](#) (Enlace en Inglés)

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembro de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión en español se envía días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembro.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la Trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido; mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.
- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@gaatw.org
- Si no se desea recibir este boletín electrónico por favor enviar un mensaje a info@gaatw.org y los borraremos de la lista de correo. La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.

HUMAN RIGHTS

*At home
abroad
and on the way*

Estimad@s Miembros y Amig@s:

Saludos del Secretariado Internacional de la GAATW.

Este ha sido un mes productivo y activo para nosotras en el Secretariado a medida que nos acercamos a la Consulta Regional de la GAATW en Asia (ARC) programada para los días del 31 de agosto al 4 de septiembre en Katmandu, Nepal. El equipo del Secretariado de la GAATW espera que este espacio estimule más discusiones y colaboraciones dentro de la alianza sobre cuestiones comunes. Les traeremos los puntos más destacados de la reunión ARC en nuestro próximo e-boletín.

En este número

Lo más destacado a nivel global

Noticias Regionales/Miembros

Noticias del Secretariado

Recursos

Nos gustaría anunciar que el Tercer Congreso de Miembros Internacionales (IMC) de la GAATW se celebrará a mediados de 2010. Se invita a todos los miembros a que participen en esta importante reunión. El SI está proponiendo que se celebre en la primera semana de julio de 2010. Solicitamos a nuestros miembros que nos dejen saber si este cronograma propuesto es de su conveniencia. Pronto les llegará más información sobre el próximo IMC 2010

'La única forma en que pueden resolverse los problemas es que el gobierno estudie estos informes, los considere, investigue los casos presentados y tome medidas correctivas.'

El presidente Ahmed Salim, de la Comisión de Derechos Humanos de Maldivas- HRCM- en su petición de revisión de la Ley de Empleo

Fuente: [Minivan news](#)

En este número, estamos destacando el artículo del Alto Comisionado de la ONU sobre el impacto de la crisis económica sobre los derechos de las trabajadoras emigrantes; el llamado de ayuda a la NAPTIP por parte de la Relatora Especial sobre Trata de Seres Humanos para combatir la Trata en Nigeria; la decisión de Turquía de levantar sus limitaciones geográficas a la Convención sobre Refugiados; y la visita de la CIDH a los centros de detención para inmigrantes en los EE.UU. También les traemos más avances legislativos en cuanto al apoyo de los trabajadores emigrantes indios en apuros y una nueva ley aprobada en las Filipinas que se espera que consolide la entrega de servicios a las trabajadoras emigrantes.

¡FIRME LA PETICIÓN!

[Pare, mire y escuche](#)

Enlaces Rápidos

**RECONOZCA LOS
DERECHOS**
Únase a nuestra causa por
facebook

¡Suscríbese AHORA!

Join Our Mailing List!

También compartimos con ustedes algunos de los puntos destacados de las reuniones recientes a las que asistió el personal del SI y un miembro de la Junta de la GAATW este mes. Entre estas se incluyen la reunión del Foro Asia-Pacífico en Jordania, que fue una buena oportunidad para consolidar nuestra red en la región del Oriente Medio. También, les traemos una larga lista de referencias relevantes que ustedes pudieran encontrar de utilidad para desarrollar su trabajo.

Afectuosamente,
El Secretariado Internacional de la GAATW

LO MÁS DESTACADO A NIVEL GLOBAL

El Alto Comisionado de la ONU para los Derechos Humanos ha destacado que la crisis económica global tendrá un impacto desproporcionado sobre las mujeres pues la mayoría de ellas son pobres y privadas de derechos. Las trabajadoras emigrantes hacen frente a amenazas adicionales de marginalización, pérdidas de trabajos y a la privación de sus derechos económicos y sociales debido a la agitación financiera global. El Alto Comisionado Navanethem Pillay indicó que muchas industrias no otorgan a las mujeres igual paga por igual trabajo y estas carecen de protección legal. La 53ª sesión de la Comisión sobre la Condición de las Mujeres, la subsecretaria general Asha-Rose Migiro indicó que las mujeres migrantes que trabajan en la esfera doméstica caen a menudo fuera del alcance de las leyes laborales e instó a los gobiernos a que utilicen los sistemas legislativos nacionales para eliminar la discriminación, promover la igualdad y parar la violencia contra las mujeres. No se tienen por responsables a tantos autores, indicó, y consecuentemente persiste la impunidad. El estudio del secretario general del 2006 encontró que todavía muchos gobiernos no han adoptado la legislación que criminaliza todas las formas de violencia contra las mujeres o sobre la Trata de seres humanos. [Leer más](#)

La Trata de seres humanos: relatora especial sobre Trata de seres humanos consigue la ayuda de NAPTIP, Otros

La relatora especial sobre Trata de seres humanos, la señora Joy Ngozi Ezeilo, ha llamado a aunar esfuerzos en la lucha contra lo que ella llamó “esclavitud de los días modernos” entre el ministerio del interior, NAPTIP, las ONG y los medios de comunicación de base comunitaria. Ezeilo precisó que Nigeria era a la vez un país receptor y un emisor importante cuando se refiere a Trata de personas. Ella también delineó las nuevas tendencias de la Trata de personas que incluye la Trata de órganos, por ejemplo la venta de riñones y de ojos a los

traficantes por parte de víctimas de condiciones desfavorables quienes más tarde revenden estas partes a precios más elevados. Otro tipo de Trata, según ella, tiene que ver con los deportes, donde los futbolistas locales son engañados para que vayan a países vecinos como supuestas estrellas altamente valoradas, pero son forzados en prácticas de explotación. [Leer más](#)

Turquía levantará las limitaciones para los buscadores de asilo

Como consecuencia del aumento de los llamados de los Naciones Unidas y la Unión Europea, Turquía ha decidido levantar las limitaciones geográficas a su Convención sobre Refugiados. Turquía recibió fuertes críticas por su procedimiento de asilo en los informes preparados en ocasión del 20 de junio, el día Mundial del Refugiado, que llevó a las autoridades turcas a revisar el procedimiento de asilo del país. El Gobierno turco ha preparado un plan de acción y lo ha sometido a la UE que prevé la revisión del estatus de los refugiados. El gobierno planea poner en práctica este plan antes de 2010, y la última fase de este plan prevé la eliminación de las limitaciones geográficas para el año 2012. Conforme a su plan de acción, el país necesita firmar acuerdos de readmisión con sus 24 países vecinos. Turquía no ha podido concluir las negociaciones pero está continuando actualmente negociaciones con algunos de estos países. [Leer más](#)

Visita de la CIDH a las facilidades de detención para inmigrantes en los EE.UU.

La Comisión Interamericana de Derechos Humanos terminó una semana de visitas a varias instalaciones de detención para inmigrantes de los EE.UU. en Arizona y Texas. El objeto era recopilar información de funcionarios de detención, detenidos y de organizaciones de la sociedad civil con respecto a la aplicación de la reglamentación para la inmigración, detención, y asuntos relativos al debido proceso en los Estados Unidos. La Relatoría de la CIDH concluye que, a pesar de algunos ajustes positivos recientes en el sistema de detención de inmigrantes en los EE.UU., muchos hombres, mujeres y niños detenidos en esas instalaciones son mantenidos en condiciones inaceptables, y el derecho de estas personas al debido proceso sigue, en muchos casos, comprometido. La Relatoría identificó un número de preocupaciones significativas con respecto a las políticas migratorias de los EE.UU. y prácticas que tiene que ver con la aplicación, la detención, y el debido proceso. [Pulsar aquí](#) para descargar la nota de prensa completa.

Noticias legislativa

“Fondo de bienestar” de la India beneficiará a su expatriados en el Golfo en apuros

El Gobierno indio instalará un fondo de bienestar en sus Misiones

en 17 países incluyendo los de la región del Golfo, para hacer frente a gastos imprevistos incurridos por ellas para asistir a los ciudadanos indios de ultramar que estén en apuros, después de que el gabinete para asuntos gremiales del país acordara establecer el Fondo de Bienestar Comunitario Indio (ICWF). El ICWF será creado en los EAU, Arabia Saudita, Qatar, Omán, Kuwait, Bahrein, Libia, Malasia, Jordania, Yemen, Sudán, Afganistán, Indonesia, Siria, Líbano, Tailandia, Maldivas e Irak. El fondo de bienestar cubrirá pensión y alojamiento, el otorgamiento de asistencia médica de emergencia, ayuda legal y la entrega de pasaje aéreo para los trabajadores indios de ultramar que se encuentren en apuros, así como el transporte por vía aérea de los restos mortales a la India del trabajador de ultramar fallecido en el exterior. [Leer más](#)

Magna Carta de mujeres firmada

La presidenta filipina, Gloria Macapagal Arroyo, firmó recientemente la Ley de la República 9710, una ley que prohíbe la discriminación contra las mujeres, y reconoce y protege sus derechos. La Ley asegura la participación y la representación equitativas de las mujeres en el gobierno, los partidos políticos, la función pública y el sector privado. También manda al Departamento de Trabajo y Empleo y al Departamento de Asistencia y Desarrollo Social consolidar la entrega de servicios a las trabajadoras emigrantes en el exterior y asegurar la protección y la promoción de los derechos y el bienestar de las mujeres migrantes, sin importar su estatus laboral, y protegerlas contra la discriminación en salarios, condiciones de trabajo y posibilidades de empleo. [Leer más](#)

LO MAS DESTACADO A NIVEL REGIONAL/NOTICIAS DE ORGANIZACIONES MIEMBRO

África

GPI llevará a cabo ceremonias de graduación para sus beneficiarios

La organización miembro de la GAATW en Nigeria, Iniciativa Poder para las Niñas (GPI, por sus siglas en inglés), llevará a cabo las ceremonias de graduación para el décimotercer conjunto de niñas que han terminado con éxito el programa comprensivo de educación sexual de GPI. Las ceremonias de graduación se celebrarán el 22 de agosto, el 29 de agosto y el 19 de septiembre de 2009 en tres estados donde GPI opera centros: Delta, Calabar y Benin. La educación sexual comprensiva forma parte del programa de empoderamiento de GPI, a través de los cuales GPI pretende abordar los desafíos a los que se enfrenta las niñas en Nigeria dotando a las niñas con

habilidades e información sobre género, sexualidad y empoderamiento personal. La organización utiliza la educación sexual comprensiva como herramienta para reducir la Trata de niñas.

Además de empoderar a las niñas con entrenamiento en sexualidad y habilidades económicas, GPI también realiza un programa de extensión que conlleva la realización de entrenamiento en las escuelas tanto para estudiantes como para sus profesores. Se espera que los profesores entrenados adiestren a sus estudiantes y faciliten el establecimiento de clubs GPI en las escuelas. GPI planea organizar un taller del entrenamiento sobre sexualidad para profesores el 9 de septiembre.

NOTICIAS DEL SECRETARIADO

[Personal de GAATW-IS Participa en Conferencia en Amman, Jordania](#)

Este mes, los empleados de GAATW-IS Nikirote Laiboni y Caroline Hames asistieron al "14to. Foro del Asia-Pacífico" en Amman, Jordania. En una reunión paralela de organizaciones no gubernamentales de la región del Asia-Pacífico, celebrada con anterioridad a la Conferencia Anual, el personal del-IS GAATW tuvo la oportunidad de hacer presentaciones y facilitar discusiones sobre el papel de las instituciones nacionales de derechos humanos en asuntos migratorios y Trata de personas. También fue una oportunidad para presentar los resultados de una investigación reciente sobre las medidas tomadas por las instituciones nacionales de derechos humanos en la sub-región de la Asociación de Naciones del Sureste Asiático (ASEAN), para evaluar y monitorear las respuestas estatales contra el tráfico de personas. Para mayor información sobre la 14ta. Conferencia

Anual de la APF, por favor visitar el sitio web de la APF.

Mientras se encontraban en Jordania, el personal del SI de la GAATW también visitó y se reunió con diversas organizaciones, a fin de aprender más sobre las tendencias migratorias y la Trata de personas en Jordania y el resto de la región de Oriente Medio. Estas reuniones pusieron de manifiesto que en Oriente Medio hay una migración a gran escala, sobre todo de mujeres. En lo referente a los flujos migratorios hacia Jordania, la migración ocurre principalmente del Sur y Sureste de Asia y del Norte de África, y en menor grado, de los países vecinos. Los trabajadores migratorios en Jordania y otros países de la región sufren diversas formas de violación de sus derechos humanos, incluyendo largas jornadas de trabajo, retiro o denegación de pago de sueldos, condiciones de vida y de trabajo pobres e insalubres, confiscación de los pasaportes y documentos legales de los empleados por los patronos y agencias de empleo, y abuso verbal y físico. Para mayor información ponerse en contacto con Nkirote Laiboni en: nkirote@gaatw.org.

-La Miembro del Consejo Vicky Nwogu Participa en Taller para Revisar la Ley Anti-Trata de Sierra Leona.

Vicky Nwogu, miembro del Consejo Directivo, recientemente asistió a un taller para la revisión y enmienda del Acto Anti-Tráfico de Sierra Leona, 2005. Organizado por Esperanza Global Internacional - Sierra Leona y el Ministerio del Género de Sierra Leona, el taller reunió a representantes de organizaciones gubernamentales y de la sociedad civil, con el objeto de revisar la ley y así proteger mejor a las víctimas y grupos vulnerables, reduciendo algunos de los cuellos de botella administrativos y burocráticos que existen en el mecanismo actual de aplicación. Las recomendaciones que se hicieron durante el taller estuvieron orientadas a asegurar que el Parlamento tome una nueva mirada al Acto. Un grupo técnico más pequeño se reunirá nuevamente para sacar conclusiones de los resultados del taller, proponer enmiendas concretas a la ley y presentar éstas al Parlamento. Para mayor información, ponerse en contacto con Nikirote a: nkirote@gaatw.org.

La "Primera Corte de Mujeres del Sureste Asiático sobre HIV y Trata de Personas: de la Vulnerabilidad al Movimiento Libre, Justo y Seguro", se celebró en Bali, Indonesia el 6 de Agosto 2009. La Asamblea reunió a unos 500 participantes, incluyendo personal de las Naciones Unidas, ministros, funcionarios gubernamentales, intelectuales, ONG y comunidades que trabajan por el empoderamiento de las mujeres y la reducción de su vulnerabilidad frente a la Trata de seres humanos y al HIV.

También asistieron mujeres con experiencia directa en los asuntos bajo discusión, incluyendo mujeres seropositivas, mujeres víctimas de la Trata, trabajadoras sexuales, trabajadoras domésticas y de factorías, mujeres nómadas, todas provenientes de diversos países incluyendo Indonesia, Filipinas, Singapur, Camboya, Tailandia, Myanmar, así como mujeres birmanas de la región fronteriza entre Tailandia y Birmania.

El principal objetivo de la Corte fue darles a las mujeres una oportunidad de ser escuchadas, otorgándoles un espacio para compartir sus testimonios con un auditorio más amplio, que incluyó a líderes tomadores de decisión. El Encargado de Programa para la Región de Asia de la GAATW, Aatcharaporn Chaowahem, fue invitado como testigo experto durante la sesión "Reconocimiento de los Derechos de las Comunidades Vulnerables, incluyendo inmigrantes, trabajadores domésticos, trabajadores sexuales y gente que viven con VIH."; así como a presentar una declaración y hablar sobre los derechos de los diversos grupos, incluyendo sobrevivientes del tráfico y gente que vive con VIH-SIDA en la región del Sureste Asiático. Vichuta Ly, de Asistencia Legal para Niños y Mujeres (LSCW) y Eni Adi, de la Asociación de Trabajadores Migrantes Indonesios en Hong Kong (ATKI-HK) también estuvieron allí como testigos expertos; mientras que Vathany, del Centro de Crisis de las Mujeres Camboyanas (CWCC), también asistió a la conferencia.

RECURSOS

[Informes/publicaciones](#)

Resultados Preliminares del Estudio sobre Trabajadores Migrantes en la Industria del Sexo del Reino Unido.

El Consejo de Investigación Económica y Social ha dado a conocer los resultados preliminares de un estudio que está realizando para explorar los vínculos entre la migración y la industria del sexo en el Reino Unido. La mayoría de las trabajadoras sexuales migrantes entrevistadas durante la investigación no fueron forzadas u objeto de Trata. De acuerdo con el informe, el estatus migratorio es el factor más importante que restringe la habilidad de los trabajadores sexuales migrantes a ejercer sus derechos en su vida profesional y privada. Trabajar en la industria sexual es muchas veces, para las entrevistadas, una vía idónea para evitar las ingratas condiciones laborales y la explotación presentes en los trabajos no-sexuales. Al trabajar en la industria del sexo, muchas entrevistadas pueden mantener estándares de vida dignos en el Reino Unido, mientras ayudan a mejorar dramáticamente

las condiciones de vida de sus familias en sus países de origen.
http://www.londonmet.ac.uk/londonmet/library/v25946_3.pdf

Un trabajo escrito para un seminario auspiciado conjuntamente por los comités de la ACNUR y la CEDAW, titulado "Dislocación, Apátridas, Cuestiones de Igualdad de Género y la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer" se encuentra disponible en la sección del Comité de la CEDAW dentro del sitio web de la OACDH. El informe Trata sobre la aplicación de la CEDAW en estos contextos. También provee algunas recomendaciones sobre cómo pueden destacarse estos asuntos y las inquietudes de las mujeres a través del Proceso de Revisión de la CEDAW. [Hacer click aquí](#) para bajar el informe de OHCHR.

Informe sobre Trabajo en Cautiverio de la Relatora Especial sobre las Formas Contemporáneas de Esclavitud

En este informe, la Relatora Especial explora el problema de trabajo forzado en mayor detalle. Como menciona en su informe inicial, la Relatora Especial también se ha centrado en el trabajo en cautiverio como un ejemplo preeminente de trabajo forzado, y afirma que ella ha encontrado muy pocas políticas y programas referentes al tema. El informe incluye las actividades del mandato, la práctica del trabajo en cautiverio, los marcos legales y de política, y las conclusiones y recomendaciones. [Leer más](#)

Legislación Modelo contra la Trata en el Caribe y Pautas Explicativas: Un Folleto

La legislación modelo de la OIM contra la Trata de personas en el Caribe y sus pautas explicativas, es un recurso para las partes interesadas del gobierno y la sociedad civil que deseen mejorar la legislación y políticas domésticas para combatir el crimen de la Trata de personas en el Caribe. Este folleto consta de dos partes: Parte 1, la legislación modelo que confirma los estándares del Protocolo Anti-Trata de las Naciones Unidas e incorpora el contexto local y regional; y Parte 2, las pautas explicativas que resumen las discusiones del grupo, con cajas de texto de fácil lectura y "mejores prácticas" para facilitar su implementación. La Parte 2 también provee un marco legal para combatir la Trata e incluso sugiere normas y pautas penales. [Leer más.](#)

La Oficina de Representante Especial y Coordinadora para la lucha contra la Trata de Seres Humanos ha lanzado el Tercer Informe Ocasional: Un Resumen de los Retos que Enfrenta la Trata de Seres Humanos con fines de Explotación Laboral en el Sector Agrícola en la región de la OSCE (OSCE). Este tercer Informe Ocasional se centra en el mayor sector laboral en la

región de OSCE. Es un profundo análisis de los retos actuales dentro del sector agrícola, que intenta coadyuvar en la identificación de los asuntos estructurales y deficitarios de ese sector que causan o acentúan la vulnerabilidad del trabajador. El informe también trata sobre la trata de seres humanos con fines de explotación en el sector agrícola a través de la región OSCE. Arroja luz sobre un sector en el cual los trabajadores son frecuentemente explotados quedando dicha explotación desapercibida.

http://www.osce.org/cthb/item_11_38709.html

Ya está disponible la **Guía de Uso Fácil de la Convención Internacional sobre la Protección de los Derechos de Todos los Trabajadores Migratorios y de sus Familiares (ICRMW)**. En un esfuerzo por proteger mejor los derechos humanos y la dignidad de los trabajadores migratorios, la nueva publicación intenta informar y persuadir a los gobiernos de todo el mundo a que firmen y ratifiquen la convención, y la pongan en ejecución a nivel nacional. La Guía proporciona un resumen de la convención, explica el proceso de ratificación, sus ventajas y desventajas, y refuta varias falsas ideas sobre la convención. Hasta la fecha, 41 países han ratificado la ICRMW, lo cual está muy por debajo del total de 120 o más países por todo el mundo para los cuales la migración es un factor importante, por ser estos países emisores, de tránsito o de destino. [Leer más.](#)

Una publicación reciente del Consejo de Europa, "Racismo contra los Trabajadores Migrantes en Europa" analiza las políticas de migración que pueden tener influencia sobre la creciente hostilidad hacia los trabajadores migrantes, en una época cuando el problema de la migración está en el centro de las preocupaciones de muchos estados. El autor, Djacoba Liva Tehindrazanarivelo, denuncia discursos y políticas que directa o indirectamente los estigmatizan, y examina normas legales para su protección contra el racismo y la discriminación a nivel global, regional y local. Una sección trata sobre la negación de los derechos fundamentales de los trabajadores migrantes indocumentados. El autor también identifica medidas proteccionistas tomadas por algunos estados en el ámbito legal, penal, administrativo y político. (Fuente: ENAR Weekly Mail n° 184, 15 de May de 2009 Visite su sitio web para pedir el libro.

Llamado a la Acción

Coalición PO- CIDESC: Petición en apoyo del Protocolo Opcional para la CIDESC

La coalición de NGO para un Protocolo Opcional para la Convención Internacional sobre **Convención Internacional sobre los Derechos Económicos, Sociales y Culturales (CIDESC)**, ha lanzado una petición en apoyo del protocolo opcional para la

CIDESC, pidiendo a los estados del mundo que se aseguren de que el acceso a la justicia y el derecho a un remedio eficaz, se conviertan en una realidad para las víctimas de todo tipo de derechos humanos; exhortándoles a que se integren al PO- CIDESC tan pronto éste se abra para la firma el 24 de septiembre de 2009, asegurando así que entre en vigencia cuanto antes; y a tomar todas las medidas necesarias para implementar de la CIDESC, completamente y sin dilación. Se ha informado que se continuará recibiendo firmas más allá de la fecha límite establecida originalmente, el 19 de Agosto 2009. [Leer más.](#)

Comunidad en Línea

Únase a la co-moderadora Jovana Vukovic, de "Nuevas Tácticas", así como a las personalidades seleccionadas, para un diálogo en línea sobre " ['Uso de Informes Sombra para la Incidencia'](#)", desde el **26 de Agosto al 1ro. de Septiembre de 2009**. Este recurso en línea será un espacio para los practicantes y eruditos compartir experiencias, retos, éxitos, recursos y herramientas para el uso efectivo de informes sombra para revelar la realidad de la situación de derechos humanos en sus respectivos países.; [Visítennos en línea](#) para compartir sus historias y preguntas! [Leer más.](#)

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembro de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión en español se envía tres días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembro.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la Trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido; mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.
- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@gaatw.org
- Si no se desea recibir este boletín electrónico por favor enviar un mensaje a info@gaatw.org y los borraremos de la lista de correo.

La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.



Estimad@s Miembros y Amig@s:

Saludos del Secretariado Internacional de la GAATW.

Saludos desde El Secretariado de la GAATW. Septiembre ha sido un mes notable ya que la GAATW concluyó su cuarta consulta regional con los miembros de Asia y amigos en la región. Quisiéramos aprovechar esta oportunidad para agradecer a todo el que participó en la Consulta Regional en Asia (ARC); esperamos que ustedes continúen el diálogo sobre la promoción de los derechos de las mujeres migrantes y personas Tratadas en su trabajo. Los puntos destacados de la consulta se mencionan en los informes actualizados que emanan del Secretariado.

En este número

Lo más destacado a nivel global

Noticias Regionales/Miembros

Noticias del Secretariado

Recursos

En el panorama mundial de este mes quisiéramos compartir con ustedes reportajes de prensa sobre el cierre de campos migratorios en Calais y su posible impacto sobre los derechos humanos de las y los migrantes. Activistas de los derechos de los migrantes denuncian el maltrato de migrantes y claman por la libertad del movimiento para todos y todas.

También les traemos informes actualizados sobre la 12ª Sesión del Consejo de los Derechos Humanos la cual se concentra en un informe por la RE sobre las Formas Contemporáneas de la Esclavitud y el Trabajo Forzado, así como el informe del SIDH sobre los Derechos de los Migrantes en Centros de Detención. Más informes actualizados sobre la iniciativa del gobierno de Nueva Zelandia para prevenir la Trata de personas y sobre un nuevo sistema de inmigración en el Reino Unido, "ciudadanía ganada", que se encuentra actualmente en etapa de consultas.

También incluimos los últimos acontecimientos y actividades de los miembros de GAATW en Europa y América Latina. Hacemos un llamado a los miembros, amigos y amigas a que respondan a los anuncios que aparecen abajo, particularmente sobre el inminente FGMD en Noviembre, y el llamado para solicitar opiniones sobre los Principios y Guías Recomendadas por la OACDH.

Afectuosamente,
El Secretariado Internacional de la GAATW

"... una pregunta recurrente es hasta qué punto la globalización permite que la migración tenga lugar de manera ordenada y equilibrada, teniendo en cuenta los derechos de los trabajadores migrantes, especialmente las mujeres, que ahora constituyen una gran parte de la fuerza laboral." Por Vitit Muntarbhorn Artículo en Bangkok Post del 22 septiembre de 2009, titulado "Escenario precario para las mujeres migrantes"

¡FIRME LA PETICIÓN!

[Pare, mire y escuche](#)

Enlaces Rápidos

**RECONOZCA LOS
DERECHOS**

Únase a nuestra causa por

[facebook](#)

¡Suscríbase AHORA!

[Join Our Mailing List!](#)

LO MÁS DESTACADO A NIVEL GLOBAL

Cierran “Selva” de Calais

El campamento de refugiados extraoficial de Calais, “La Selva”, fue cerrado el 22 de septiembre por el Ministro de Inmigración francés, Eric Besson. El afirmó que el cierre fue un esfuerzo para evitar la Trata de personas. El campamento ha reemplazado centros oficiales como Sangatte, actuando como un punto de encuentro de migrantes con intenciones de cruzar a Gran Bretaña. El Alto Comisionado para Refugiados, Antonio Guterres, hizo un llamado a todos los países europeos para que trabajen juntos más efectivamente en la estandarización de sus políticas de asilo. “El problema consiste en que tenemos libertad de movimiento a través de los países europeos, pero tenemos distintos sistemas de asilo con diversos niveles de reconocimiento,” afirmó. “Usted podría ser fácilmente reconocido como refugiado en uno de los países europeos y no tan fácilmente en otro.”

<http://news.bbc.co.uk/2/hi/europe/8262283.stm>

Las organizaciones de trabajadores migrantes están tratando de aprender más sobre lo que ha pasado a los migrantes después del cierre del campamento. Dichas organizaciones están preocupadas por la salud y el bienestar de los migrantes, y temen que sean vulnerables a redes criminales.

<http://calaismigrantsolidarity.wordpress.com/>

En la 12^o. **Sesión del Consejo de los Derechos Humanos, la Relatora Especial sobre “Formas Contemporáneas de Esclavitud, sus Causas y Consecuencias”,** Sra. Gulnara Shahinian, entregó su primer informe temático: La Promoción y Protección de todos los Derechos Humanos, Civiles, Políticos, Económicos, Sociales y Culturales incluyendo el Derecho al Desarrollo. En este informe, ella exploró el tema del trabajo forzado en más detalle. Tal como mencionó en su informe inicial, otra vez se ha enfocado en el trabajo en servidumbre por deudas como un ejemplo preeminente del trabajo forzado. La Relatora Especial encontró que en aquellos lugares donde existían leyes contra el trabajo forzado, el monitoreo de su cumplimiento es limitado y, en general, hay muy pocas políticas y programas referentes al trabajo forzado. En sus conclusiones, ella recomienda que los gobiernos, organizaciones no gubernamentales, las Naciones Unidas y los agentes privados tomen medidas específicas de prevención, persecución y protección para combatir el trabajo forzado y en cautiverio. [Hacer click aquí](#) para leer el informe.

GAATW ha sometido una declaración conjunta con Franciscanos Internacional. Para leerla, visite www.gaatw.org.

La Comisión Nacional sobre Violencia contra las Mujeres y los Grupos de Derechos Humanos instaron al Gobierno indonesio a realizar una Revisión Judicial de la Ley que Sanciona el apedreamiento a Muerte de Adúlteras en Aceh.

El 14 de septiembre de 2009, el Gobierno Central de Indonesia y el Parlamento Regional de Aceh adoptaron la nueva ley *Danun lingvat*. La iniciativa de legalizar

qanum (reglamentos locales) y *jinayat* (acciones prohibidas por la Ley Islámica) sanciona el lapidamiento a muerte de adúlteras y el azote a los homosexuales, rechazando las objeciones del Gobierno Local de NAD así como de los grupos de derechos humanos. Los activistas de los derechos humanos sostienen que la legalización de *qanum* demuestra que el gobierno no ha cumplido con su obligación de prohibir políticas locales que son incompatibles con la legislación y Constitución nacional del 1945. El azote y el apedreamiento hasta la muerte son castigos crueles e inhumanos que humillan y violan la dignidad del ser humano, en violación de la garantía constitucional del Artículo 281 (1) de la Constitución del 1945. Leer más

Actualidad Legislativa

Nueva Zelanda desarrolla plan de acción para combatir la Trata de personas.

Para cumplir con sus obligaciones y compromisos internacionales bajo el Protocolo de las Naciones Unidas para Prevenir, Suprimir y Castigar la Trata de Personas, especialmente Mujeres y Niños, Nueva Zelanda ha desarrollado el “Plan de Acción para Prevenir la Trata de Personas”. El plan se concentrará primordialmente en la prevención, ya que Nueva Zelanda no tiene casos conocidos de Trata. Tiene por objeto proteger los derechos humanos de las víctimas identificadas de Trata de personas, y castigar a los infractores con la pena máxima que estipule la ley. <http://www.punjabnewslines.com/content/view/18952/92/>

Consulta sobre Ciudadanía Ganada en el Reino Unido.

Tras varias reformas del sistema inmigratorio, el gobierno del Reino Unido está introduciendo el principio de “ciudadanía ganada”, con el objeto de manejar la cantidad de personas a quienes se les permite establecerse permanentemente en el Reino Unido. Las provisiones de la “ciudadanía ganada” forman parte integral de la Ley de Fronteras, Ciudadanía e Inmigración de 2009, promulgada el 21 de julio de 2009. Las estipulaciones de la Ley están programadas para ser implementadas en julio de 2011. Conllevan un proceso de tres pasos, incluyendo una fase de “ciudadanía de prueba” y requisitos lingüísticos. La Agencia Fronteriza del Reino Unido ha abierto una consulta en línea donde cualquier persona puede hacer comentarios sobre la introducción de una nueva prueba a base de puntuación para la “ciudadanía ganada”. La consulta solicita opiniones sobre asuntos como el papel de las autoridades locales en el proceso de “ciudadanía ganada”, si la prueba debería incluir el nivel de conocimiento de los aspirantes a ciudadanos sobre la historia y política del Reino Unido, y medidas para reducir la “fuga de cerebros” de los países en vías de desarrollo hacia el Reino Unido. La consulta está abierta desde el 26 de octubre 2009. **Haga click para leer los documentos de la consultas.**

**LO MAS DESTACADO A NIVEL REGIONAL/NOTICIAS DE ORGANIZACIONES
MIEMBRO**

Europa

El 9 y 10 de Noviembre, La Strada International celebrará su 4ta. Reunión de Plataforma de ONGs en Berlín, Alemania, siendo Ban Ying la ONG anfitriona. La reunión fue programada para que coincidiera con el 20^o. Aniversario de la caída del Muro de Berlín. Un panel discutirá: ¿Dónde estamos 20 años después de la caída del Muro de Berlín?

El principal foco de la reunión de este año será un acuerdo sobre la dirección y estrategia de La Strada hacia el futuro, y examinar de forma crítica su posición dentro del sector de las ONG. Para mayor información, favor contactar La Strada International + 31 (0) 20 6881414, o a Borislav Gerasimov en bg@lastradainternational.org.

Panfleto de BLinN sobre “Como Comunicarse con las Víctimas de Trata Seres Humanos de Nigeria”. La organización Bonded Labour en los Países Bajos (BLinN) se encuentra inmersa en un proyecto de 3 años de duración, Omgekeerde Ontwikkelingssamenwerking (cooperación invertida para el desarrollo). En el curso de los 3 años se investigan tres países. El objetivo general es el que la gente que esté trabajando con las víctimas de Trata en los Países Bajos aprenda de las experiencias y conocimientos de organizaciones en los países de origen. La primera fase de este proyecto se desarrolla en Nigeria, para la cual se produjo un panfleto dirigido a los trabajadores sociales en el que se les da consejos sobre cómo comunicarse con las víctimas nigerianas. La Cruz Roja de los Países Bajos lo tradujo al inglés y lo presentó a su Federación Internacional como un buen ejemplo de cooperación entre organizaciones de “aquí y allá”. Aunque el panfleto se concentra sobre la situación en Holanda, es de utilidad para miembros y amigos de la GAATW como un ejemplo de los posibles frutos de la cooperación. Para bajar el panfleto, visite la página Web de GAATW en www.gaatw.org o escriba a Jannie van den Berg [j.vandenberg@blinn.nl]

Latinoamérica y el Caribe

Seminario Internacional “Desarrollando Asistencia y Prevención a las Mujeres en Situaciones Violentas durante la Migración”. Salvador, Bahía, Brasil, 15 de septiembre 2009. Este seminario facilitó el diálogo entre organizaciones gubernamentales, la sociedad civil organizada, organizaciones de Orden Público (estatales y municipales), universidades y expertos de campo. Las discusiones se concentraron en los canales de asistencia a las mujeres que retornan del exterior y modelos de prevención para comunidades vulnerables a la Trata de personas. Se presentaron estudios de casos de CHAME en Brasil y APRAMP en España, para estimular ideas de trabajo similar en Salvador.

Consulta Regional Asiática de la GAATW (ARC). Del 31 de agosto al 4 septiembre de



2009, Kathmandu, Nepal. La GAATW organizó su consulta regional final de la serie, con organizaciones miembros y aliados en Asia. La consulta, de 5 días de duración, comenzó analizando la situación socio-política en varios países asiáticos y su impacto sobre los derechos humanos de las mujeres, específicamente en lo que se refiere a la Trata, migración y trabajo. Esto fue seguido por dos discusiones interactivas

sobre los derechos de las trabajadoras domésticas y otra sesión sobre el impacto de las leyes contra la Trata sobre los derechos de las trabajadoras sexuales. El tercer y cuarto día se llevaron a cabo talleres temáticos.

Taller sobre Incidencia Política

Este taller comenzó con discusiones sobre el activismo nacional, incluyendo el apoyo a los derechos de las mujeres migrantes a estándares mínimos de servicio para personas Tratadas, y a terminar con la violencia contra las mujeres. Los puntos salientes incluyeron discusiones sobre: la Asociación de Naciones del Sudeste Asiático (ASEAN) y cómo diversos cuerpos de la ASEAN podrían ser usados para apoyar los derechos de las mujeres migrantes y personas Tratadas; y la Convención de la Asociación del Sur de Asia para la Cooperación Regional (SAARC) sobre el Combate al Crimen de la Trata de Personas en Mujeres y Niños para fines de Prostitución, así como una crítica a su estrecha definición de la Trata y discusión de posibles formas alternas de activismo de la SAARC, tales como el Estatuto Social de SAARC. Se celebraron dos talleres, uno sobre los mecanismos de Revisión Periódica y Derechos Humanos, que ofrece útiles oportunidades de Incidencia, y el otro sobre cómo trabajar con los medios. Los participantes también tomaron parte en una discusión sobre Incidencia internacional a la luz de las discusiones sobre el mecanismo de revisión de Convención de las Naciones Unidas Contra el Crimen Transnacional Organizado (UNTOC) y “PARE, MIRE Y ESCUCHE”, al igual que sobre el informe anual del Gobierno de los Estados Unidos sobre Trata de Personas.

Taller sobre enlaces entre Migración, Género, Trabajo y Trata. El taller sobre Vínculos analizó la forma en la que la Trata, la migración, el trabajo y el género están íntimamente ligados entre sí, pero también advirtió para que no se confundan los términos. La Sra. Jyoti Sanghera de la Junta Directiva de GAATW, la miembro del staff del Secretariado Internacional Rebecca Napier-Moore y Bandana Pattanaik, el Sr. Samar Tapa del sindicato laboral GEFONT, y el Dr. Renu Rajbhandari de WROEC, hicieron presentaciones sobre sus respectivos temas.

Taller sobre Cuidado Psico-Social. Este taller tuvo como objeto explorar la importancia de cuidar de nuestra persona, y lo que los cuidadores necesitan para sostenerse a sí mismos mientras prestan cuidado a los traumatizados u otros en necesidad de asistencia. El taller comenzó con una sesión de baile terapéutico facilitada por el grupo *Kolkata Sanved*. Esta sesión proporcionó técnicas psico-sociales para ayudar a los participantes a cultivar una autoimagen más positiva y dejar ir el trauma. Esta fue seguida por una sesión del “Arte de la Sanación”, dirigida por Lydia Tan, la cual se refirió a asuntos que los cuidadores afrontan, tales como

compasión, fatiga, transferencia de traumas y agotamiento.

Los resultados y recomendaciones de los tres talleres y las dos sesiones interactivas serán compartidos con todos los participantes. Si desea obtener mayor información sobre la Consulta Regional Asiática favor contactar nuestro Oficial de Programa Regional Asiático, Aatcharaporn Chaowahem en aat@gaatw.org.

Aviso

GAATW en el 3er. Foro Mundial sobre Migración y Desarrollo. Bajo el tema “Integrando las Políticas Migratorias en las Estrategias de Desarrollo para Beneficio de Todos/as.” El Foro Mundial sobre Migración y Desarrollo (GFMD) se llevará a cabo en Noviembre del 2009 en Atenas, Grecia. Al igual que en años anteriores, el Foro se dividirá en dos segmentos: Sociedad Civil (segundo y tercer día) y Gobierno (cuarto y quinto día).

GAATW está participando en los eventos paralelos y días oficiales de sociedad civil (CSD). Nos gustaría solicitar a los miembros y amigos si están planeando asistir al GFMD (ya sea a los CSD oficiales o a los eventos paralelos) para que podamos elaborar una estrategia común. Favor contactar a Nerea a: nerea@gaatw.org.

La Sra. Caroline Hames, Oficial de Incidencia Internacional de GAATW, ha sido invitada a hablar en el Simposio Webster sobre Trata de Personas el 1ro. de octubre en la oficina de las Naciones Unidas en Viena. Las discusiones se centrarán en la identificación y protección, así como el impacto de los marcos legales sobre la Trata humano. El evento se espera que reúna expertos, practicantes, académicos, diplomáticos, ONGs, estudiantes de la Universidad de Webster, los medios y el público en general. Haga [click aquí](#) para leer la nota conceptual.

RECURSOS

Informes / Publicaciones

Manual de Entrenamiento para Combatir la Trata de Niños y Niñas. OIT, UNICEF y la Iniciativa Mundial Contra la Trata de Personas (UN-GIFT) lanzaron un “Manual de Entrenamiento para Combatir la Trata de Niños y Niñas con fines de Explotación Laboral, Sexual y otras Formas de Explotación.” Este manual es único ya que Trata específicamente de los niños, pone especial énfasis en asuntos laborales, y está orientado al entrenamiento. Está compuesto de libros de texto para auto-estudio y un libro de ejercicios con una variedad de opciones de tareas que los entrenadores pueden escoger para cursos individualizados de capacitación. El manual abarca las necesidades de los gobiernos; de las organizaciones tanto de trabajadores como de empleadores; y de las ONGs y agencias internacionales que trabajan a nivel de políticas y de servicios comunitarios. La publicación es el resultado de una Iniciativa del Grupo Expertos sobre Trata de niños y niñas, liderado por OIT y UNICEF e

implementado bajo UN.GIFT. Haga [Click aquí](#) para mayor información.

“Empujados para Aquí y para Allá”, publicado por *Human Rights Watch*. Este informe de 92 páginas, “Empujados para Aquí y para Allá: El Retorno Forzado a Italia de Migrantes Marítimos y Buscadores de Asilo, el Maltrato de Libia hacia los Migrantes y Buscadores de Asilo,” examina el tratamiento que se le da a los migrantes, buscadores de asilo y refugiados en Libia, a través de los ojos de aquellos que han logrado salir y se encuentran ahora en Italia y Malta. También documenta la práctica italiana de interceptar botes de refugiados en alta mar y enviarlos de regreso a Libia sin la debida depuración. [Leer el informe](#)

Informe sobre el Taller Internacional organizado por PICUM, la Red de Derechos de los Migrantes y Centro de Políticas de Migración y Sociedad (COMPAS) titulado “Comprendiendo la Migración Irregular en el Norte de Europa”. Este informe destaca los puntos clave resultantes de las discusiones del proyecto “Clandestino”, un proyecto interdisciplinario financiado por Investigaciones DG de la Comisión Europea. Casi 150 representantes de ONGs, sindicatos laborales, investigadores, autoridades locales, creadores de políticas, periodistas, y otros profesionales se reunieron en el taller para discutir políticas y respuestas a la migración irregular en el Reino Unido, Francia, Países Bajos, Alemania y Austria.

El informe está disponible en formato *PDF* en www.picum.org.

“La Dimensión del Género en el Trabajo Doméstico en Europa Occidental” por Maria Gallotti, publicado por la Oficina Internacional de Trabajo (ILO). Este informe examina la situación actual de las trabajadoras domésticas en Europa Occidental, particularmente la de las trabajadoras migrantes. El informe reconoce que muchas trabajadoras domésticas, especialmente los migrantes irregulares, están particularmente expuestos a la explotación y el abuso. Explora cómo se manifiesta el trabajo doméstico y cómo es regulado en el actual contexto de Europa Occidental. Sostiene que la explotación nace de una compleja interacción de factores, solo parcialmente vinculados a las “vulnerabilidades” de las mujeres migrantes. El informe tiene tres secciones principales: trabajadoras migrantes en el sector doméstico; estudio de casos seleccionados e iniciativas para organizar y proporcionar protección a las trabajadoras domésticas migrantes en Europa; y conclusiones y recomendaciones finales. [Leer el informe](#)

En Nairobi el 11 de septiembre de 2009, la Oficina de las Naciones Unidas sobre Drogas y Crimen (UNDOC) dio a la luz pública un “Manual para Ayudar a Desarrollar Capacidad entre los Practicantes de la Justicia Penal para Prevenir y Combatir la Trata de Personas.” El Manual Contra la Trata Humana para Practicantes de la Justicia Penal es una guía práctica y una herramienta de capacitación que se basa en la Convención de las Naciones Unidas contra el Crimen Organizado Transnacional y

los Protocolos de Palermo. El manual explora un enfoque orientado a la víctima para el monitoreo efectivo del cumplimiento de la ley, y se basa en las experiencias de más de 45 jueces, fiscales, investigadores, académicos y representantes de ONGs y de organizaciones intergubernamentales. [Leer más.](#)

La Unidad de Sociedad Civil de la Oficina del Alto Comisionado para los Derechos Humanos (OHCHR) ha puesto en circulación un manual titulado **“Trabajando con el Programa de Derechos Humanos de las Naciones Unidas / Un Manual para la Sociedad Civil.”** El manual está disponible en cuatro idiomas:

* [Árabe](#), [Inglés](#), [Francés](#) y [Ruso](#)

Copias impresas de los informes pueden ser obtenidas de publications@ohchr.org.

Informe del Servicio Internacional para los Derechos Humanos (ISHR) sobre el panel “Los Derechos de los Migrantes en los Centros de Detención.” El 17 de septiembre de 2009, el Consejo de Derechos Humanos celebró un panel sobre “Los Derechos Humanos de Migrantes en los Centros de Detención”. Durante la discusión, muchos Estados proporcionaron elementos que podrían ser aportes para una eventual compilación de las mejores prácticas en el área. Aunque muchas de las afirmaciones fueron críticas de las prácticas y condiciones de detención de migrantes irregulares, el tono del debate fue esencialmente constructivo. En el informe, el Alto Comisionado de Derechos Humanos ha declarado el asunto de la migración como una de las prioridades temáticas para OHCHR en el próximo bienio.

Crítica Literaria

El libro **el Esclavo de al lado** por Kevin Bales y Ron Soodalter, examina la esclavitud de hoy día en América, crea conciencia sobre la influencia de esta práctica en nuestros hábitos cotidianos e inspira a la acción para combatirla como consumidores, ciudadanos y activistas. El libro abarca toda política importante y práctica relacionada con la esclavitud y la Trata de personas. Los autores exploran el divisivo término “severa forma de Trata” que aparece en la legislación contra la Trata de personas. La atención fervorosamente moralista que le dan al sexo los abolicionistas contra la prostitución, políticos y los medios de comunicación, frecuentemente distrae la atención que debe prestársele al trabajo forzado y otras formas de Trata. Los lectores deben asimilar el mensaje más sublime de esta publicación, que es el que la supresión de la esclavitud requerirá finalmente un enfoque de los derechos humanos basado en la solidaridad con los trabajadores alrededor del mundo, no solo cambios en la legislación y pactos comerciales.

Eventos

Un **Simposio Nacional sobre Derechos de los Trabajadoras Sexuales** será celebrado el 18 de noviembre en la Vieja Casa del Parlamento en Canberra, Australia. Alianza Scarlet patrocina anualmente un foro de políticas sobre el trabajo sexual el cual es abierto al público. Los conferencistas principales se referirán a las tendencias actuales y emergentes en las políticas de trabajo sexual en Australia y la región de Asia-Pacífico. Para mayor información, contactar admin@scarletalliance.org.au o llamar a Heather en Scarlet Alliance al 02 932 9870. Para ver la agenda, favor visite su página Web <http://tinyurl.com/ScarletSymposium> o su anuncio de Facebook.

El Comité sobre **“La Protección de los Derechos de todos los Trabajadores Migrantes y sus Familiares”** tendrá su día anual de discusión el 14 de octubre en Ginebra, en el cual se examinará el tema “Protección de los Derechos de Trabajadores Domésticos Migrantes”. El día completo de discusión tendrá lugar durante la 11va. Sesión del Comité en la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra (Palais Wilson). Es una reunión pública en la cual los representantes de los gobiernos, cuerpos de las Naciones Unidas y agencias especializadas, organizaciones intergubernamentales y organizaciones no gubernamentales están invitados a participar. Haga [Click aquí](#) para leer los términos de participación.

Llamado a todas las ONGs

Principios y Directrices Recomendadas por la OHCDH en Consultas sobre la Trata Humana. Una resolución sometida por las delegaciones filipina y alemana al Consejo de Derechos Humanos en su sesión de junio, instó al OHCDH a solicitar opiniones sobre los [Principios y Directrices Recomendadas](#) y a recabar experiencias y buenas prácticas emergentes en su aplicación. Para fines de solicitar opiniones sobre los Principios y Directrices Recomendadas: el OHCDH pregunta a todas las partes interesadas:

- a.) ¿Ha usado su organización los Principios y Directrices Recomendadas sobre Derechos Humanos y Trata de Personas en el desarrollo e implementación de estrategias y actividades contra la Trata? De ser así, ¿ha sido efectiva la aplicación de un enfoque de derechos humanos para combatir la Trata en sus actividades anti-Trata?
- b.) En la aplicación de los Principios y Directrices Recomendadas sobre Derechos Humanos y Trata de Personas, ¿cuáles son las experiencias en buenas prácticas emergentes que ayudaron a mejorar las medidas tomadas para prevenir la Trata, proteger y asistir a las víctimas de la Trata? ¿Cómo ha medido su organización, hasta ahora, el éxito en combatir la Trata de personas desde la perspectiva de los derechos humanos?
- c.) En la aplicación de los Principios y Directrices Recomendadas sobre Derechos Humanos y Trata de Personas, ¿cuáles son los retos (si los hay) que su organización ha experimentado en el logro de resultados para combatir la Trata de personas?

El resultado de esta consulta será presentado en el seminario sobre Enfoques de la Trata Basados en Derechos que se celebrará en Febrero 2010.

Las respuestas a estas preguntas no deben exceder de 3 páginas y deben ser enviadas a Mariana Katarova, Asesor de Trata de Personas, Oficina del Alto Comisionado de Derechos Humanos: mkatarova@ohchr.org / fax: +41 022 928 9010 a más tardar el 16 de octubre del 2009.

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembro de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión en español se envía tres días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembro.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la Trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido; mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.
- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@gaatw.org
- Si no se desea recibir este boletín electrónico por favor enviar un mensaje a info@gaatw.org y los borraremos de la lista de correo.

La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.



Estimad@s Miembros y Amig@s,

Bienvenidos a la edición de Octubre de nuestro boletín electrónico. Otro año está a punto de terminar, y nosotras en el Secretariado Internacional nos tomamos algún tiempo este mes para revisar el trabajo que hemos hecho hasta el momento y discutir los planes para 2010. Como ya ustedes saben, en 2010 GAATW celebrará su tercer Congreso de Miembros Internacionales, y a diferencia de los dos anteriores, éste se celebrará a mitad de año. No es sorpresa que gran parte de nuestras discusiones de planificación giró en torno al próximo Congreso y la Conferencia que lo precederá.

Esta edición del boletín llama su atención sobre el último informe a la Asamblea de Naciones Unidas de la Relatora Especial sobre la Trata de personas y la reciente discusión en el Reino Unido sobre las iniciativas gubernamentales contra este delito.

Nos complace compartir con ustedes noticias de los miembros de GAATW en Europa, Asia y las Américas: El último informe de *La Strada Ucrania* sobre el monitoreo de las actividades del gobierno ucraniano contra la Trata de personas, la próxima reunión de Plataforma de ONGs de *La Strada International* en Berlín, y su Declaración del Día de Combate contra la Trata de Personas en la Unión Europea, el Primer foro abierto de Canadá sobre las trabajadoras sexuales, sus clientes y la ley, y noticias de Asia, el exitoso foro de *Komnas Perempuan* en Yakarta en el cual reclaman al nuevo gobierno indonesio que ratifique la Convención de Trabajadores Migrantes. Nuestros cálidos deseos para *Manjuati*, una nueva comunidad autoorganizada de mujeres en la India, por haber concluido con éxito un entrenamiento en masaje de acupresión y abierto, poco tiempo después, un centro de masajes. La sección de recursos les trae referencias a varios interesantes y relevantes informes e investigaciones.

En Octubre, le damos una cordial bienvenida a la familia GAATW a la Sra. Julie Ham. Julie fue una oficial de programas durante 2007 y se reintegra ahora al equipo como coordinadora de programas.

En este número

Lo más destacado a nivel global

Noticias Regionales/Miembros

Noticias del Secretariado

Recursos

Las ONG apoyan el llamado por un enfoque amplio y multidisciplinario en la elaboración de políticas adecuadas y eficaces y la aplicación de medidas concretas para poner fin a la Trata de seres humanos".

[Declaración del Día Contra la Trata](#)

Llamado de las ONG para que se coloquen los derechos humanos en el centro de la conferencia ministerial en Bruselas

¡FIRMAR LA PETICIÓN!

[Pare, mire y escuche](#)

Afectuosamente,
Secretariado Internacional de la GAATW

Enlaces Rápidos

RECONOZCA DERECHOS!
Únase a nuestra causa por
facebook

¡Suscríbese AHORA!

Join Our Mailing List!

LO MÁS DESTACADO A NIVEL GLOBAL

Informe de la RE a la Asamblea General de Naciones Unidas sobre la Trata de Personas (UNGA).

El reciente informe de la Relatora Especial sobre Trata de personas, especialmente mujeres y niños, Sra. Joy Ngozi Ezeilo, a la Asamblea General de Naciones Unidas, Trata sobre protección, identificación y asistencia. Abarca el período del 1ro. de octubre 2008 al 30 de septiembre 2009. El informe de la Sra. Ezeilo menciona la importancia de la asistencia incondicional, que es un tema clave para la GAATW, el cual nosotros la animamos a Tratar en su informe al Consejo de Derechos Humanos el próximo año. [Oprimir aquí](#) para descargar el informe en distintos idiomas y directamente en español <http://daccess-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N09/456/07/PDF/N0945607.pdf?OpenElement> . Los miembros de la GAATW pueden reconocer casos que han sometido a la RE en el informe que demuestren un ejemplo extremadamente positivo de compromiso con la Sra. Ezeilo, y esperamos que continúen tales interacciones.

REDADAS CONTRA LA TRATA DIRIGIDAS A LAS TRABAJADORAS SEXUALES NO DAN CON LAS VÍCTIMAS DE LA TRATA EN EL REINO UNIDO.

La mayor iniciativa contra la Trata de personas en el Reino Unido, *Operación Pentameter Dos*, dirigida a las trabajadoras sexuales en cientos de redadas en un período de seis meses, realizadas por agencias del gobierno y las fuerzas policiales a través del país no dieron con las víctimas de Trata de personas. Nick Davis, reportero de *The Guardian*, puso de manifiesto el fracaso de la *Operación Pentameter Dos* y sostuvo que los políticos y los medios de comunicación han exagerado la escala y naturaleza de la Trata de personas para fines de prostitución.

El Colectivo Inglés de Prostitutas respondió: “El informe de Nick Davies (“Sexo, Mentiras y Trata de Personas - Anatomía de un Pánico Moral”, *The Guardian*, 20 de octubre 2009) confirman lo que hemos estado diciendo por muchos años: que las cifras sobre la Trata de mujeres en la industria del sexo están distorsionadas y en muchos casos son puras fabricaciones.”

Caroline Hames, Oficial de Activismo de la GAATW IS, hizo un comentario a *The Guardian* y sostuvo que el gobierno debe enfrentar la severa explotación de los inmigrantes irregulares en el Reino Unido y examinar los factores más complejos que causan la Trata de personas, en lugar de detener a trabajadores sexuales o retirar el apoyo a los migrantes irregulares.

Enlaces a los artículos de Nick Davies:

[Investigación no Logra Encontrar ni un solo Tratante que Haya Forzado a Nadie a Prostituirse](#)
[Prostitución y Trata de Personas - Anatomía de un Pánico Moral](#)

La cantidad de víctimas de la Trata de personas es casi la mitad en el

primer semestre de 2009. En Bucarest, más de 800 estudiantes participaron en un seminario preventivo sobre la Trata de personas en ocasión del Día Europeo contra la Trata de Personas. La Agencia Nacional Contra la Trata de Personas anunció que la cantidad de personas que han sido víctimas de este delito se redujo a casi la mitad en los primeros seis meses del 2009, comparado con el mismo período el año pasado. La mayoría de los casos reportados fueron de Trata de personas para fines de mendigar. Las autoridades agregaron que las mujeres entre las edades de 18 y 25 años son más propensas a convertirse en víctimas de la Trata de personas para la explotación sexual, y los hombres entre 26 y 40 años, para la explotación laboral.

LO MAS DESTACADO A NIVEL REGIONAL/NOTICIAS DE ORGANIZACIONES MIEMBRO

Europa

MONITOREO DE LAS ACTIVIDADES CONTRA LA TRATA DE PERSONAS POR EL GOBIERNO UKRANIANO. *La Strada Ucrania* ha publicado sus resultados del monitoreo de la implementación del Plan de Acción Nacional sobre Trata de personas para el período 2007-2008. Las actividades contra la Trata de personas en Ucrania han sido afectadas por la inestabilidad política, parcialmente como resultado de la crisis parlamentaria, elecciones parlamentarias tempranas y un paro en los procesos parlamentarios desde Febrero a Diciembre 2007, que resultó en el rechazo de una cantidad considerable de importantes proyectos de ley, particularmente sobre la igualdad de géneros, violencia y derechos infantiles. Los cambios de personal y la falta de familiaridad con los asuntos de derechos humanos a nivel gubernamental han agravado aún más las actividades de las ONG y llevado a posponer programas que ya habían sido desarrollados y calendarizados. El informe, que ofrece una panorámica detallada de la situación legal en Ucrania, el estatus de la ratificación de convenciones internacionales, e identifica las lagunas y necesidades, no sólo a nivel legal sino también a nivel práctico, está disponible en inglés y Ucraniano.

REUNION DE PLATAFORMA DE ONG DE LA STRADA INTERNATIONAL.

El 9 y 10 de Noviembre, *La Strada International* (LSI) celebrará su 4ta. Reunión de Plataforma de ONG en Berlín, Alemania - conjuntamente con el anfitrión alemán, la ONG Ban Ying. La decisión de celebrar este año la reunión de Plataforma de ONG en Berlín, fuera de un país de La Strada, se debió a la celebración, el 9 de Noviembre de 2009, del 20º aniversario de la caída del Muro de Berlín.

La plataforma está vinculada a esta ocasión especial y al asunto de la adopción de estándares. Bajo el título: "20 Años después de la caída del Muro de Berlín: Dónde Estamos?" LSI discutirá con sus ONG socias en el

campo, la forma en que las ONG manejan las realidades actuales en el campo del combate contra la Trata de personas, y cómo servir mejor los intereses de las personas Tratadas de personas dentro del sistema. El principal enfoque de la reunión de este año son los estándares y acuerdos sobre el papel de las ONG, su trabajo y servicios, y examinar de forma crítica la posición de las ONG. Para mayor información, contacte a la LSI en info@lastradainternational.org.

DECLARACION DEL DIA CONTRA LA TRATA DE PERSONAS.

En ocasión del día de la Unión Europea Contra la Trata, el 18 de octubre de 2009, *La Strada Internacional*, conjuntamente con la GAATW y otras organizaciones, recomendaron que la Comisión Europea trabaje con un enfoque holístico e integrado. [Oprimir aquí](#) para leer la declaración conjunta en ingles.

Las Américas

TRABAJADORAS SEXUALES, SUS CLIENTES Y LA LEY.

FIRST, un miembro de la GAATW en Canadá, celebrará un foro abierto para oír más sobre los hombres que compran sexo, las experiencias de las trabajadoras sexuales y sus clientes, y porqué no deben ser criminalizados ni las trabajadoras sexuales ni sus clientes. “Trabajadoras Sexuales, sus Clientes y la Ley” se celebrará el lunes, 23 de noviembre 2009, de 7-9 pm. en la Biblioteca Pública de Vancouver (salones Alma Van Dusen & Peter Kay), 350 W. Georgia, Vancouver, Canadá. Para mayor información, visitar www.firstadvocates.org, o ponerse en contacto con Esther Shannon en emls@shaw.ca o a Tamara O’Doherty en tamaraodoherty@shaw.ca. *FIRST* es una coalición nacional de feministas que ejercen presión política a favor de la descriminalización total del trabajo sexual, tanto para los trabajadores sexuales como para sus clientes.

DERECHOS, NO RESCATE: CARTA ABIERTA AL EJÉRCITO DE SALVACION.

Hay mayor atención hacia los asuntos de Trata de personas en Vancouver, en parte debido a la confusión pública sobre el vínculo entre la Trata de personas y los principales eventos deportivos. *FIRST* escribió una carta pública al *Ejército de Salvación*, en respuesta a su campaña actual contra la Trata de personas, cuyo slogan es “La Verdad no es Sexy”. *FIRST* expresó su preocupación de que las imágenes exageradas y la confusión entre la Trata de personas y el trabajo sexual en la campaña del *Ejército de Salvación* afectarían negativamente a las trabajadoras sexuales. “Estamos horrorizadas por las imágenes de trabajadoras sexuales que aparecen en su campaña. Ellas operan como una forma de explotación porque ustedes las usan para recaudar dinero, sacando provecho del temor de la sociedad a la industria del sexo. Nadie apoya la explotación de persona alguna, pero el proyectar a todos los trabajadores sexuales como víctimas y esclavos, esencialmente los pone más allá de la comprensión humana, y no contribuye en lo absoluto a detener la explotación que sí ocurre en la industria del sexo.” Para leer la carta completa, visitar www.firstadvocates.org.

Asia

MANJUATI ABRE CENTRO DE MASAJES EN BHUVANESWAR, ORISSA,

INDIA. *Manjuati*, un nuevo grupo autoorganizado de mujeres comunitarias en Orissa, India, ha estado trabajando en la salud de la mujer en cinco pequeñas aldeas y un área de tugurios en los alrededores de Bhubaneswar. Aunque todos los miembros dependen de jornales diarios para su supervivencia, ellos voluntariamente donan algo de tiempo a mujeres y niños en sus comunidades y comparten el conocimiento que han adquirido en un entrenamiento intensivo de un mes de duración sobre la salud de la mujer que se celebró en 2008-9. Durante Septiembre de 2009, el grupo recibió una oportunidad de agregar otra habilidad relacionada a su repertorio. Recibieron un entrenamiento de dos semanas de duración en técnicas de masaje de acupresión de dos amigos tailandeses. *Manjuati* acogió a cuatro jóvenes mujeres visualmente impedidas que fueron recomendadas por Aaina, miembro de la GAATW, para incorporarse al entrenamiento. El entrenamiento fue un notorio éxito en el que entusiastas participantes trabajaron muy duro para aprender las técnicas del masaje de acupresión. Después del entrenamiento, *Manjuati* abrió un pequeño centro de masajes para mujeres en Bhubaneswar. Les deseamos éxito.

ALIANZA INDONESIA PARA LOS DERECHOS DE LAS Y LOS TRABAJADORES MIGRATORIOS RECLAMA AL NUEVO GOBIERNO RATIFICAR LA CONVENCION SOBRE TRABAJADORES MIGRATORIOS.

Komnas Perempuan y una alianza de presión política por los derechos de los trabajadores migratorios celebraron un espectáculo en Yakarta, “Sum: Cerita dari Rantau” (Sum: Historia de Ultramar) para reclamar al nuevo gobierno indonesio que ratifique la Convención Internacional sobre la Protección de los Derechos de Todas y todos los Trabajadores Migratorios y Miembros de sus Familias (Convención de las y los Trabajadores Migratorios). El espectáculo escenificó las experiencias de los trabajadores migratorios en su país de origen y en países de destino, así como las experiencias negativas de las mujeres trabajadoras que han regresado a Indonesia después de trabajar en el extranjero, como corrupción y Tratamiento vejatorio de parte de las autoridades aeroportuarias. Más de cien personas de la sociedad civil, el gobierno y las instituciones nacionales de derechos humanos asistieron. *Komnas Perempuan* y la alianza harán llegar un millón de tarjetas firmadas reclamando la ratificación de la Convención de Trabajadores Migratorios al nuevo presidente de Indonesia, Susilo Bambang Yudoyono.

NOTICIAS DEL SECRETARIADO

NOTICIAS DEL SECRETARIADO

Foro Popular de la Asociación de Naciones del Sur-Este Asiático (ASEAN), del 18-20 de Octubre.

La Sra. Rebecca Napier-Moore, Oficial de Investigación y Entrenamiento, asistió a parte del Foro Popular (APF) de la ASEAN (por sus siglas en ingles), organizado por la sociedad civil el fin de semana anterior a la Cumbre de la ASEAN. El segundo día del APF estaba programado para incluir un diálogo con el gobierno. Unos cuatro funcionarios estaban confirmados para

participar en cada sesión, sin embargo, todos menos uno se excusaron a última hora.

La ASEAN está dividida en 3 pilares, Socio-cultural (bajo el cual se han colocado la mayoría de los asuntos concernientes a la sociedad civil, y en el cual la sociedad civil disfruta de mayor acceso), Seguridad Política (bajo el cual se ha colocado la Trata de personas, en el contexto de control de criminalidad), y Económico. Favor contactar a Rebecca Napier-Moore para mayores detalles: rebecca@gaatw.org.

II Consulta del Pacífico Asiático sobre Derechos de Refugiados & Consulta sobre Migración Mixta del Alto Comisionado de Naciones Unidas para Refugiados en la ASEAN, del 6-10 de Octubre 2009, Bangkok, Tailandia.

La Sra. Julie Ham, Coordinadora de Programas, asistió a la II Consulta Asia-Pacífico sobre Derechos de Refugiados (organizada por la Red de Derechos de Refugiados de Asia-Pacífico, o APRRN) y la Consulta sobre Migración Mixta en ASEAN. Algunos miembros de la red enfatizaron la importancia de vincular los grupos de derechos de refugiados con los grupos que combaten la Trata de personas y los que promueven los derechos de los migrantes, así como la necesidad de pensar estratégicamente y con sentido crítico sobre el enlace entre la Trata de personas y los refugiados. Las sesiones también incluyeron noticias actualizadas sobre asuntos de refugiados en el Pacífico Asiático, la protección de los activistas de derechos humanos, las formas en que la sociedad civil y el ACNUR pueden trabajar juntos con efectividad, modelos de asistencia legal para el activismo, y planificación de acciones de la red para grupos de trabajo regionales (Sur Asiático, Sudeste Asiático, Este Asiático, Australia) y temáticos (detención de inmigrantes, mujeres y niñas expuestas al riesgo, educación, asistencia legal y activismo, derecho a la salud, activismo internacional). También se ofreció entrenamiento sobre cómo trabajar con los refugiados detenidos, y sobre los efectos de la detención sobre la salud mental de los refugiados; para obtener una copia de estas presentaciones, ponerse en contacto con Julie en julie@gaatw.org o visitar la página Web de la Coalición Internacional de Detención, www.idcoalition.org. Si su organización trabaja con refugiados de Asia-Pacífico Asia y desea recibir más información sobre la red, favor contactar FORUM-ASIA en refugee@forum-asia.org. de octubre del 2009, como parte del Programa de Realizando Derechos de la GAATW. Los objetivos del taller Terapia de Movimientos de Baile son: introducir movimientos y ejercicios para liberarse del trauma, ayudar a los participantes a adoptar una auto-imagen más positiva y permitir que los conflictos sociales sean resueltos a través movimientos alternos. Los entrenadores, Sohini Chakraborty y Sreeja de Kolkata Sanved, dirigieron el taller de movimientos de baile para los 23 participantes. Varias recomendaciones surgieron durante las sesiones de retroalimentación y planificación. Los participantes enfatizaron la necesidad de que se celebre un taller de TMB para todos los miembros de *Shakti Samuha*. La sesión de entrenamiento terminó con una fogata en la que los participantes relataron sus experiencias y aprendizaje con el grupo.



TALLER DE DANZA MOVIMIENTO TERAPIA, 21-29 de octubre de 2009, Nepal. Cuidar a los supervivientes de la Trata de personas es un trabajo arduo - los cuidadores interactúan con gente que están en crisis y tienen que absorber las experiencias traumáticas y dificultades del cliente. Los cuidadores deben tener en cuenta su propio bienestar para evitar

el stress y agotamiento. Reconociendo las demandas del trabajo de cuidar a las víctimas, la GAATW organizó un Taller sobre Danza de Movimientos Terapia en Nepal para *Shakti Samuha*, una organización creada y dirigida por supervivientes de la Trata de personas para suplir las necesidades de otros supervivientes. La Sra. Alfie Gordo, del SI de la GAATW, asistió al entrenamiento en Nepal desde el 21 al 29 de octubre del 2009, como parte del Programa de Realización de Derechos de la GAATW. Los objetivos del taller Terapia de Movimientos de Baile son: introducir movimientos y ejercicios para liberarse del trauma, ayudar a los participantes a adoptar una auto-imagen más positiva y permitir que los conflictos sociales sean resueltos a través movimientos alternos. Los entrenadores, Sohini Chakraborty y Sreeja de Kolkata Sanved, dirigieron el taller de movimientos de baile para los 23 participantes. Varias recomendaciones surgieron durante las sesiones de retroalimentación y planificación. Los participantes enfatizaron la necesidad de que se celebre un taller de TMB para todos los miembros de *Shakti Samuha*. La sesión de entrenamiento terminó con una fogata en la que los participantes relataron sus experiencias y aprendizaje con el grupo.

RECURSOS

Informes

Informe del 2009 sobre Desarrollo Humano del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) se centra sobre la Migración: “Superando barreras: movilidad y desarrollo humano”. El informe Trata sobre el debate sobre migración y desarrollo, alejándose de lo que se está convirtiendo en retórica gubernamental corriente, tal como el Foro Global sobre Migración y Desarrollo, a través del cual los gobiernos están hablando sobre cómo usar la migración PARA el desarrollo, y ver la migración COMO la estrategia de desarrollo para muchos países. El enfoque de desarrollo humano, por el contrario, pone a la gente en el centro. Mira la movilidad humana como una clave para realizar las libertades humanas, y expone el caso para que los gobiernos reduzcan restricciones al movimiento dentro y a través de las fronteras, mediante el análisis de las barreras al movimiento, las que son especialmente altas para trabajadores no cualificados. En la conferencia de Bangkok, la principal autora del informe, Jeni Klugman afirmó “La migración puede ayudar al desarrollo pero no es un sustituto.” Sobre el tema de la migración circular, Klugman criticó el que los gobiernos acojan a gente con altas cualificaciones y roten a los no cualificados

“encendiendo y apagando a la gente como un si fuera un interruptor eléctrico”. Para los que deseen usar este informe para derechos de los migrantes, el mismo contiene tablas y gráficos muy útiles, al igual que algunas estadísticas destructoras de mitos y argumentos relativos al desplazamiento de puestos de trabajo locales, quiénes son los que migran, así como detalles de encuestas de poblaciones occidentales que prefieren migrantes permanentes vs. temporales. El informe puede que no sea radical o necesariamente nuevo, pero es una voz que debemos acoger. El informe, puede descargarse en inglés <http://hdr.undp.org/en/reports/global/hdr2009/#> y en español <http://hdr.undp.org/en/reports/global/hdr2009/chapters/espanol/>.

Informe sobre Trata de Personas de la Oficina de las Naciones Unidas contra las Drogas y el Delito (UNODC); Análisis de Europa.

La Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito (UNODC, por sus siglas en inglés) publicó un informe que demuestra que la Trata de personas es un crimen no detectado en Europa. El informe señala que hay un alto grado de Trata interna, tanto a nivel doméstico dentro de los países europeos como regionalmente dentro de la Unión Europea (predominantemente desde el Sureste de Europa a Europa Occidental). También señaló el progreso realizado para mejorar la recolección de datos sobre Trata de personas dentro de la Unión Europea. [Hacer aquí](#) para leer el informe completo.

“AFECTADO PARA TODA LA VIDA”.

La Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito (UNODC) lanzó un video de entrenamiento titulado “Afectado para toda la Vida” durante el Día Contra la Trata de Personas en la Unión Europea. El video está dirigido a los fiscales, jueces, fuerzas policiales, y otro público especializado, e ilustra los elementos y formas distintas de Trata de personas. El video también será usado como herramienta para una campaña de sensibilización que ilustre algunas de los aspectos claves de la Trata de personas, incluyendo la diferencia entre la Trata de personas y el contrabando de migrantes. El video está actualmente disponible en versiones larga y abreviada en inglés. Versiones en los demás idiomas oficiales de las Naciones Unidas estarán disponibles a inicios de 2010.

Evento de Lanzamiento del Estudio del Consejo Conjunto de Europa/Naciones Unidas sobre la Trata de Personas con fines de extracción de órganos.

El evento fue organizado por el Consejo de Europa y las Naciones Unidas y co-patrocinado por Eslovenia, país que ejerce actualmente la Presidencia del Comité de Ministros del Consejo de Europa, y España como el país que anteriormente ejerció dicha Presidencia, siendo también el líder mundial de donación y trasplante de órganos. El estudio conjunto se preparó en el contexto de la cooperación entre dos organizaciones internacionales intergubernamentales, adhiriéndose de forma especial a la Resolución de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre Cooperación entre las Naciones Unidas y el Consejo de Europa (A/RES/63/14). El estudio conjunto ya está disponible en línea. Este abarca sólo la Trata de órganos, tejidos y células (“OTC”, por sus siglas en inglés) para fines de trasplante. Otros motivos de Trata en OTC están fuera del alcance del estudio conjunto. [Leer más.](#)

Nuevo Manual de Protección para Defensores de Derechos Humanos (3ra. Edición) por Protección Internacional. El nuevo manual de Protección Internacional (PI) ofrece a los defensores de los derechos humanos conocimientos adicionales y algunos instrumentos que pueden ser útiles para mejorar su comprensión de la seguridad y protección. PI espera que el manual sirva de apoyo a los entrenamientos sobre seguridad y protección y que ayude a los defensores a realizar sus propias evaluaciones de riesgos y definir reglas y procedimientos de seguridad acordes con su situación particular. Este manual es el resultado de más de 25 años de experiencia combinada de Protección Internacional y miembros de PI trabajando con los derechos humanos, leyes humanitarias y en la protección de DDH y otros grupos vulnerables. La mayor parte del contenido del manual ya ha sido aplicada en la práctica en trabajos de protección o en talleres de entrenamiento de defensores. El manual está disponible descarga en <http://www.protectiononline.org/spip.php?article186>.

Trabajo Desechable: Derechos de los Trabajadores Migrantes en Corea del Sur. En este informe, *Amnistía Internacional* documentó la forma en que los trabajadores migrantes frecuentemente trabajan con maquinaria pesada y sustancias peligrosas, sin suficiente entrenamiento o equipo protector, están más expuestos a accidentes de trabajo incluyendo fatalidades, y reciben menor paga comparada con los trabajadores surcoreanos. “Trabajo Desechable” documenta como el gobierno de Corea del Sur ha monitoreado insuficientemente los lugares de trabajo con un alto número de accidentes, tratamiento médico y compensación inadecuada, y despidos injustos.

Publicación del informe de 2009: “LAS FRONTERAS ASESINAS DE EUROPA”.

Acaba de publicarse el primer informe de *Migreurop* sobre las violaciones de los derechos humanos en las fronteras. Está disponible en francés en su página Web: <http://www.migregroup.org/article1489.html>. En esta página Web también se podrá encontrar vínculos a notas de prensa relacionadas con el informe anual. Las versiones en italiano y en español están en proceso. Pronto estará disponible una versión en inglés.

VIOLACION DE LOS DERECHOS DE LOS MIGRANTES EN GRECIA.

El informe de **Human Rights Watch (HRW)** sobre la violación de los derechos de los migrantes en Grecia hizo un llamado al recién electo gobierno griego para que ponga fin a la detención abusiva y expulsión sumaria de migrantes, incluyendo niños no acompañados por un adulto, y a reformar el sistema de asilo inadecuado del país. HRW también señaló que el sistema de asilo y condiciones de detención de Grecia claramente violan la ley de la Comunidad Europea, al igual que los estándares europeos e internacionales sobre derechos humanos. La Comisión Europea guardó silencio y falló en responsabilizar a Grecia a pesar de las continuas críticas y el empeoramiento de la situación, tanto en el aspecto legal como en la práctica. <http://www.hrw.org/en/node/86025>.

Eventos

CURSO DE ENTRENAMIENTO DEL INSTITUTO INTERREGIONAL DE LAS

NACIONES UNIDAS PARA INVESTIGACIONES SOBRE LA DELINCUENCIA Y LA JUSTICIA (UNICRI).

Se celebrará un curso de entrenamiento avanzado sobre “*Trabajo Forzado y Trata de personas para jueces, fiscales y otras instituciones de cumplimiento de la ley*”, organizado por UNICRI en colaboración con el Centro de Entrenamiento Internacional de la Organización Internacional del Trabajo (CET-OIT). El curso de entrenamiento tendrá lugar en el Campus de las Naciones Unidas en Turín, Italia, del 16 al 20 de noviembre de 2009. Para mayor información, entrar en contacto con la Unidad de Entrenamiento y Educación Avanzada del UNICRI en tae@unicri.it o visitar la página Web del UNICRI en www.unicri.it.

Llamados

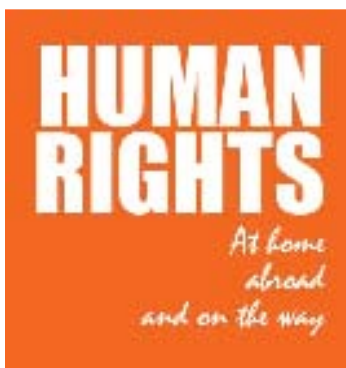
NOMINACIONES PARA PREMIOS JUSTICIA DE GENEROS AL DESCUBIERTO 2010.

Enlace Mundial de Mujeres (WLW) está lanzando por segunda vez los “*Premios de Justicia de Géneros al Descubierta*” para identificar las mejores y peores decisiones o declaraciones relacionadas con el género, hechas en inglés o español, dentro de un proceso judicial. Los ganadores del *Premio de Justicia de Géneros al Descubierta* serán anunciados el 10 de mayo de 2010, en conmemoración de la histórica decisión que descriminalizó el aborto, convirtiéndolo en un derecho para las mujeres colombianas bajo determinadas circunstancias. Las nominaciones y la votación ya están abiertas a través de la página Web: www.womenslinkworldwide.org. WLW promueve la igualdad de géneros a través del desarrollo e implementación estratégica de las leyes de derechos humanos en el mundo entero.

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembro de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión en español se envía tres días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembro.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la Trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido; mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.
- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@gaatw.org
- Si no se desea recibir este boletín electrónico por favor enviar un mensaje a info@gaatw.org y los borraremos de la lista de correo.

La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.



Estimad@s Miembros y Amig@s,

Saludos desde el Secretariado Internacional de la GAATW

Bienvenidos a la edición conjunta de Noviembre-Diciembre de nuestro boletín electrónico. La GAATW IS les desea a todos amor, iluminación, alegría y paz durante la temporada de fiestas y un Año Nuevo lleno de esperanzas! Una vez más estamos llegando al cierre de un año muy fructífero, destacándose entre nuestros logros dos consultas regionales, entrenamientos SOG, paneles, talleres FPAR e investigación.

El 2009 ha sido un año de retos para los trabajadores migrantes y sus familias, caracterizado por la crisis financiera mundial, la falta de salvaguardas y protección a sus derechos, así como informes sobre incidentes de xenofobia debidos a la inseguridad laboral.

Mientras el mundo celebra el 18 de Diciembre el Día Internacional de los Migrantes, reafirmemos y promovamos discusiones sobre migración que muestren a migrantes más fuertes, apoderados y resueltos a mejorar sus vidas.

En la construcción de un enfoque basado en los derechos, recordemos colocar a las mujeres trabajadoras migrantes en el centro de nuestra labor por combatir la Trata de personas. En esta ocasión, sigamos reconociendo las contribuciones de las mujeres a la defensa de sus derechos de tomar las decisiones que afectan sus vidas, sobre la migración y el trabajo. Esta edición está dedicada a todas las mujeres migrantes, por su valor y persistencia para vencer los retos que se anteponen a su búsqueda de un futuro mejor.

La oficina de GAATW estará cerrada por motivo de vacaciones desde el 19 de Diciembre hasta el 3 de Enero 2010. Una vez más, agradecemos su continua dedicación y arduo trabajo. Esperamos que el 2010 sea un año muy productivo para todos.

En este número

Lo más destacado a nivel global

Noticias Regionales/Miembros

Noticias del Secretariado

Recursos

«En este décimo Día Internacional del Migrante, hago un llamamiento a los gobiernos para que protejan los derechos humanos de los migrantes, hagan de los derechos humanos el centro de la política migratoria, y promuevan una mayor sensibilización acerca de la contribución positiva que aportan los migrantes a la vida económica, social y cultural de sus países de acogida».
Mensaje del Secretario General en el Día Internacional del Migrante

¡FIRMAR LA PETICIÓN!

[Pare, mire y escuche](#)

Enlaces Rápidos

**RECONOZCA LOS
DERECHOS**

Únase a nuestra causa por

[facebook](#)

¡Suscríbase AHORA!

[Join Our Mailing List!](#)

LO MÁS DESTACADO A NIVEL GLOBAL

Las Naciones Unidas destaca el Día de los Derechos Humanos con exhortación a terminar con todas las formas de discriminación: Adoptar la Diversidad, Terminar la Discriminación.

La ONU destacó el Día de los Derechos Humanos, 10 de Diciembre, el 61^{vo} Aniversario de la adopción de la Declaración Universal de los Derechos Humanos, enfatizando la necesidad permanente de eliminar todas las formas de discriminación (particularmente en las regiones azotadas por las crisis) y apeló a los gobiernos a mostrar tolerancia en pos de la paz. En una declaración conjunta, los diversos expertos independientes que dependen del Consejo de Derechos Humanos de las Naciones Unidas, con sede en Ginebra, advirtieron que los esfuerzos por terminar la discriminación son insuficientes, y hay casos en que el progreso se ha revertido. “Mundialmente, se necesitan compromisos más fuertes y acciones más resueltas si es que algún día vamos a vencer la discriminación,” afirmaron los expertos. “Nuestras diferencias étnicas, culturales o religiosas deben ser reconocidas, valoradas y respetadas; en vez de ser consideradas como una amenaza a nuestra unidad, como muchas veces sucede, deben verse como un componente esencial de ésta.”

Celebración del Día Internacional de los Migrantes

Para celebrar el 18 de Diciembre como Día Internacional de los Migrantes (IMD), el *Centro de Trabajadores Migrantes (MWC)* organizó una serie de actividades el 15 de Diciembre, incluyendo una cena sentada de nueve platos, en colaboración con cuatro grandes operadores de dormitorios. TWC2 (*Los Trabajadores Transitorios También Cuentan*) también organizó un picnic al aire libre, que se llevará a acabo el 20 de Diciembre.

El IMD, proclamado por las Naciones Unidas en el 2000, es un día en el cual los diversos países distribuyen información sobre los derechos humanos y las libertades fundamentales de los migrantes. [Leer más](#)

Lanzan Campaña Mundial del 20^{vo} Aniversario a favor de la Convención de Derechos de los Migrantes

El Comité Internacional de Conducción para la Campaña a favor de la Ratificación de la Convención de Derechos de los Migrantes lanzó una campaña mundial para terminar con el abuso a los migrantes mediante la protección de sus derechos humanos, en el Día Internacional de los Migrantes.

La campaña se adueñará de las calles y los parlamentos, exigiendo que los gobiernos actúen de inmediato para terminar las generalizadas violaciones de derechos humanos de que son víctimas a diario los migrantes del mundo entero, mediante la ratificación de la Convención de la ONU para la Protección de los Derechos de Todos los Trabajadores Migrantes y sus Familiares (ICRMW).

Las actividades tendrán lugar en Bruselas, El Cairo, Ginebra, Kuala Lumpur, Nairobi, New York y París para celebrar el 20^{vo}. Aniversario de la adopción por la Asamblea General de las Naciones Unidas de este instrumento central de la ONU.

Indonesia Decidirá sobre la ratificación de la Convención de la ONU sobre Derechos de los Migrantes

En Febrero de 2010, el gobierno indonesio tomará la decisión final sobre el momento apropiado para ratificar la Convención de las Naciones Unidas sobre Trabajadores Migrantes y sus Familiares, afirmó un ministro. El Ministerio de Justicia y Derechos Humanos del país comentó que la falta de preparación en Indonesia ha causado un retraso en la ratificación de la Convención.

Actualidad Legislativa

Nueva Ley sobre Tráfico de Órganos

El nuevo Código Penal de España podría adoptar un proyecto de ley que penaliza el tráfico de órganos humanos con un máximo de 12 años de prisión, de acuerdo con la Ministro de Salud y Política Social, Trinidad Jiménez. Cualquiera que promueva, favorezca, facilite o anuncie órganos o el tráfico ilegal de éstos, podría ser sentenciado a entre seis y doce años - si se trata de un órgano vital -- y entre tres y seis años si se trata de un órgano secundario. Los receptores de órganos que conozcan del origen ilegal de éstos podrían ser sentenciados también. Aunque no se considera una práctica generalizada en España, ha habido un notable incremento de los anuncios de Internet ofreciendo órganos por sumas que oscilan entre 15,000 y 100,000 Euros. El proyecto de ley fue enviado al congreso para aprobación. La ministro opinó que era una buena noticia para los españoles.

Dos Convenios de la ONU sobre Derechos Humanos Entran en Vigencia: Un Gran Paso de Avance

La adopción por Taiwan de dos convenios de la ONU sobre Derechos Humanos, el Convenio Internacional sobre Derechos Civiles y Políticos y el Convenio Internacional sobre Derechos Económicos, Sociales y Culturales, fueron firmado por el Presidente Ma Ying-jeou el 14 de Mayo 2009 y entraron en vigor en el Día de los Derechos Humanos, 10 de Diciembre de 2009.

Dictamen de la Corte de Justicia de la Comunidad Económica de Estados de África Occidental (ECOWAS): Nigeria violó su obligación de proteger a sus ciudadanos de la esclavitud sexual

La Corte encontró a Nigeria culpable de violación a sus obligaciones explícitas de proteger a sus ciudadanos de la esclavitud, que en el caso de Hadijatou Mani Koraou involucró esclavitud sexual. La Corte determinó que la solicitante fue sometida a la esclavitud durante casi nueve años. La eliminación de la esclavitud es un mandato que tienen todos los Estados.

otorgándole el derecho de protección por las autoridades nigerianas. La Corte halló a Nigeria responsable bajo leyes tanto nacionales como internacionales, de cualquier forma de violación de los derechos humanos fundamentadas sobre la esclavitud por su tolerancia, pasividad, inacción y abstención en relación con la práctica. Ordenaron a Nigeria a pagar reparaciones ascendentes a 10 millones de francos CFA (aproximadamente US\$23,100).

Aclaman Primera Victoria Judicial de una cuidadora: Los Prestadores de Cuidados Toman Reprasalias en la Justicia

La cuidadora filipina, Marivic Perlas Rivera, ganó su demanda civil contra la agencia de empleos que faltó a su promesa de proveerle un empleo legítimo en Canadá.

A la cuidadora le fue otorgada la suma máxima permitida en una Corte de Pequeñas Reclamaciones cuando el juez ordenó a Winlorferly Caregiver Providers pagar daños ascendentes a \$10,000, más otros \$300 en costas legales.

Esta demanda puede constituirse en un hito en la lucha contra las agencias de empleo inescrupulosas que traen prestadores de cuidados extranjeros a Canadá para ocupar supuestos trabajos que no existen. La exitosa demanda civil se dice que es la primera de su clase en Ontario contra una agencia de empleos.

LO MAS DESTACADO A NIVEL REGIONAL/NOTICIAS DE ORGANIZACIONES MIEMBRO

Europa

Plataforma de ONGs de La Strada International sobre Trata de Personas

(Berlín, 9-10 de Noviembre)

Bajo el tema general: *20 Años después de la caída del Muro de Berlín – donde estamos?* La Strada (con el apoyo de Ban Ying) organizó su Plataforma de ONGs 2009 en la capital alemana. La Plataforma fue una oportunidad para que los participantes compartieran y evaluaran de forma crítica nuestro propio trabajo como ONG que combate la Trata de personas. La caída del Muro de Berlín fue el escenario en el que se reflexionó sobre los principios de protección de derechos y prácticas cotidianas; dilemas y componendas, en áreas tales como asistencia social (reglas sobre refugios); mecanismos nacionales de referimiento, campañas y estereotipos; acopio y protección de datos; trabajo con socios; transparencia y democracia dentro de nuestras organizaciones. El objeto del congreso fue abrir el diálogo y compartir experiencias sobre estos asuntos, y tratar de encontrar estándares comunes en distintas áreas que pudieran definir las normas mínimas. Las discusiones en la Plataforma de ONGs se usarán como retroalimentación y servirán de insumos para el libro de estándares

que La Strada está elaborando actualmente.

La Plataforma de ONGs también proporcionó espacio para reuniones bilaterales y un espacio abierto donde los participantes pudieran presentar y discutir asuntos, compartir ideas o presentar sus propias iniciativas. También hubo tiempo para compartir historias divertidas, atemorizantes y emocionantes sobre el combate a la Trata de personas, así como tiempo para bailar y disfrutar de la música. Para nosotros en GAATW-IS, también nos proporcionó una magnífica oportunidad de encontrarnos con los miembros de la región, conocer las nuevas organizaciones e intercambiar aprendizajes con todos los participantes. La adopción de normas comunes con un enfoque de derechos humanos es la clave, y esperamos continuar colaborando con La Strada en esa travesía.

Para mayor información, contactar: Nerea@gaatw.org

El Proyecto Esperanza Celebra 10^{mo}. Aniversario

Con la finalidad de celebrar los 10 años de trabajo del Proyecto Esperanza, el 2 de Diciembre se organizó en Madrid, España un evento de un día: el *Día Internacional para la Abolición de la Esclavitud*. La celebración fue una oportunidad para reflexionar sobre los logros de la última década, pero también para mirar hacia adelante a lo que aún necesita hacerse para proteger y promover los derechos humanos de las víctimas de Trata de personas. Delegados de ONGs, instituciones internacionales, gobiernos nacionales y regionales, y otros delegados, se reunieron en un cálido ambiente para llevar a cabo discusiones abiertas y compartir ideas comunes.

Bandana Pattanaik, Coordinadora Internacional del Secretariado Internacional de la GAATW, aportó al panel sobre Perspectivas Internacionales junto con Mike Dottridge, Fanny Polania y Liliana Sorrentino de la Oficina del Representante Especial y Coordinador de la Lucha contra la Trata de Personas de la OSCE.

Queremos felicitar al Proyecto Esperanza por estos 10 años de ardua labor, colaboración y compromiso.

Las Américas

Foro de FIRST: Trabajadoras Sexuales, Clientes y la Ley

FIRST, un grupo de derechos de trabajadoras sexuales, sostuvo un foro público completamente lleno, “Trabajadoras Sexuales, Clientes y la Ley” el 23 de Noviembre en Vancouver, Canadá. El encuentro comenzó con la película “Una trabajadora sexual sueca habla sobre la criminalización de los clientes.” (Vea el video aquí: <http://www.youtube.com/watch?v=7D7nOh57-l8>). Jody Salerno (Directora de Servicios a las Mujeres, Sociedad de Casas de Transición

de British Columbia/Yukon), cuenta su historia y enfatiza la importancia de viviendas para mujeres, niños y jóvenes que escapan de la violencia, que sean seguras, efectivas y económicamente accesibles.

Chris Atchison discutió su estudio de “La Voz de John” que recaudó datos de una muestra de casi 1,000 hombres y encontraron que la gran mayoría de los clientes eran tipos comunes que se preocupaban por el bienestar de las trabajadoras sexuales y no eran violentos ni explotadores. (Para mayor información vea su sitio web <http://www.johnsvoice.ca/>).

Susan Davis habló sobre “Secretos del Negocio”, la nueva guía para trabajadoras sexuales sobre todos los aspectos de su trabajo, incluyendo cómo tratar a los clientes. Vea el sitio web aquí. Tamara O’Doherty terminó el panel hablando sobre las razones que necesitamos la total descriminalización tanto de los clientes como de las trabajadoras. La sesión de preguntas y respuestas fue muy animada y duró casi una hora. Para ver un recuento completo de esta velada, visite su [sitioweb](#)

Marcha a favor de Derechos Humanos en Argentina

La Asociación Civil de Derechos Humanos Mujeres Unidas Migrantes y Refugiadas en Argentina (AMUMRA), miembro de GAATW, marchó desde el Congreso a la Casa de Gobierno y el Ministerio de Trabajo, exigiendo que el gobierno apoye la Convención de Trabajadoras Domésticas de la Organización Internacional del Trabajo. AMUMRA está haciendo un llamado al gobierno argentino a reformar el actual estatuto de trabajadores domésticos que se remonta al 1956, para reconocer el trabajo doméstico como trabajo, y para exigir el justo tratamiento de todos los trabajadores domésticos. Para mayor información, contacte a migrantesenargentina@yahoo.com.

NOTICIAS DEL SECRETARIADO

Julie Ham, Coordinadora de Programas, se reunió con las organizaciones de derechos de las trabajadoras sexuales - Unión de Prostitutas de Camboya, Red de Mujeres por la Unidad y un representante de la Red Asia-Pacífico de Trabajadores Sexuales - durante un reciente viaje a Phnom Penh, Camboya. En lugar de enfrentar las raíces del mal y casos reales de Trata de personas, la ley camboyana contra Trata de personas penaliza la solicitud y está siendo empleada por la policía camboyana para cerrar los sitios de trabajo de los trabajadores sexuales, abusar y extorsionar dinero a éstos (por ejemplo, incautan condones como “evidencia” de la actividad delictiva). Las organizaciones también expresaron su preocupación por las “medidas de rehabilitación” que están

engendrando mayores violaciones de derechos humanos tales como: cometer mayor violencia contra los trabajadores sexuales, condiciones antihigiénicas (agua de beber contaminada, ausencia de camas), y la detención y falta de tratamiento de personas con VIH (cortándoles el acceso a los medicamentos). Para mayor información, contacte la Red de Mujeres por la Unidad en vnu.cambodia@gmail.com, la Unión de Prostitutas Camboyanas, a través de su socia la Agencia de Desarrollo de las Mujeres Camboyanas en cwda@online.com.kh o visite APNSW en <http://apnswdollhouse.wordpress.com>.

GAATW lo invita a..... ¡ACEPTAR EL RETO!

En Noviembre, la GAATW lanzó un concurso internacional de Acción Artística bajo el título de “*Derechos! Arte! Acción!*”. La GAATW considera que ya es hora de que vayamos más allá de las imágenes de tormentos y vulnerabilidad como medio para representar las campañas contra la Trata de personas. Los miembros y amigos de la Alianza están invitados a enviar imágenes estimulantes con fuertes mensajes que muestren la fortaleza y acciones de las mujeres.

Cualquiera puede remitir - fotos, banderas, canciones, dibujos, películas, pinturas, diseños de franelas, cualquier tipo de arte - al Secretariado Internacional de la GAATW en info@gaatw.org. La fecha límite es el 20 de Febrero del 2010. Los ganadores serán anunciados el 8 de Marzo del 2010.

Para mayor información, favor visitar nuestro sitio web en www.gaatw.org.

RECURSOS

Informes / Artículos Publicados

El libro “*Voces a Favor y en Contra de los Centros de Detención para Extranjeros*” se basa en los testimonios de migrantes en espera de ser deportados, y los de sus familiares, entre 2007 y 2009. Ilustra las violaciones de derechos en términos de salud, condiciones de vida, falta de acceso a abogados, tratamiento vejatorio, etc. Un tema central que enfoca es la pérdida de mecanismos de identificación disponibles para los buscadores de asilo y personas víctimas del tráfico en los centros de detención. Es publicado por SOS Racismo-Madrid, Médicos del Mundo-Madrid y Ferrocarril Clandestino - una red de organizaciones madrileñas que apoyan los derechos de los migrantes.

El libro está disponible solo en Español y puede ser descargado desde: <http://www.lahaine.org/index.php?blog=2&p=2578>. El SI-GAATW quiere dar las gracias a Helga Flamtermesky, del Grupo Sant Cugat de Barcelona, por compartir este libro tan interesante.

PICUM: Principales Preocupaciones sobre los Derechos

Fundamentales de los Migrantes Indocumentados en Europa (2009)

Este nuevo informe abarca todo un año de informes noticiosos europeos, nacionales y locales, sobre la migración irregular. El informe aspira a fomentar una mayor comprensión de los principales problemas de derechos humanos de los migrantes indocumentados y analizar las formas en que la sociedad civil a través de Europa responde a ellos. Disponible en Inglés, Francés y Español en www.picum.org.

La Facilidad de las Causas Justas, de Laura Agustín: Qué sentir sobre la migración indocumentada, ([The Ease of Righteous Causes: What to feel about undocumented migration](#)) trata de deseleccionar y entender la compleja y complicada “travesía migratoria”, con enfoque particular sobre los migrantes de Calais, Francia que intentan cruzar el Canal hacia el Reino Unido.

Ningún Cojín sobre el Cual Caer: La Crisis Económica Mundial y los Trabajadores Informales

Mucho se ha hablado del impacto de la crisis económica mundial sobre los que están empleados en la economía formal, mientras que su impacto en los trabajadores informales ha recibido poca o ninguna atención.

En interés de llenar ese vacío, la organización [Mujeres en Empleo Informal: Globalizando y Organizando](#) (WIEGO) y sus socios en el proyecto *Ciudades Inclusivas*, recabaron información sobre el impacto de la crisis en tres categorías: los trabajadores domésticos, los vendedores ambulantes y los recogedores de basura. Para descargar el informe, visite:

http://www.inclusivocities.org/pdfs/GEC_Study.pdf

Resuévalo: Reportando sobre Trata de Mujeres
Por [Laxmi Murthy](#) y [Rajashri Dasgupta](#), publicado inicialmente por [Infochange News & Features](#)

Este artículo argumenta que la cobertura mediática sobre la Trata de mujeres y niños, la migración y el trabajo sexual es confusa e imprecisa. Los medios erróneamente usan los términos “trabajo sexual” y “Trata” como si fueran sinónimos, perpetuando los estereotipos y la estigmatización, y contribuyendo a la violación de los derechos de las mujeres al libre tránsito y a opciones de estilos de vida. [Pulsar aquí](#) para mayor información.

Eventos

I Conferencia Mundial de la Mujer, de la Confederación Internacional de Sindicatos (ITUC): “Trabajo Decente, Vida Decente para las Mujeres: Los Sindicatos toman la delantera en pro de la Igualdad, Justicia Económica y Social.”

La Conferencia analizó el impacto de la crisis mundial sobre las mujeres trabajadoras y exploró cómo asegurarse de que los asuntos

relacionados formen parte de las respuestas de los sindicatos. Se espera que un segundo congreso se lleve a cabo el año próximo. Una nota de prensa emitida por la ITUC declaró que: “las discusiones en la Conferencia se centraron sobre el hecho que, aunque las mujeres se están integrando más y más a la fuerza de trabajo pagada y a los sindicatos laborales, y ha habido importantes logros en la organización de los sindicatos, negociaciones colectivas y otros derechos, las mujeres “frecuentemente se encuentran en una posición desventajosa comparadas con los hombres en los mercados laborales a través del mundo (y que) en la mayoría de las regiones, el impacto de la crisis económica en los géneros, en términos de tasas de desempleo, se espera que sea más dañino para las mujeres que para los hombres”, como destacó el informe de ILO sobre Tendencias Mundiales de Empleo para Mujeres en 2009. Los delegados de la conferencia expresaron su profunda preocupación por que el compromiso de avanzar la igualdad de los géneros no debe ser erosionado por la crisis económica mundial. Se le dio un fuerte apoyo a la resolución sobre igualdad de los géneros adoptada en la Conferencia Internacional del Trabajo 2009, que resaltó que “las crisis no deben ser utilizadas como excusas para crear aún mayores desigualdades ni para reducir los derechos adquiridos de las mujeres.” La Conferencia destacó asuntos prioritarios para las mujeres en el trabajo, en sociedad y en la política, tales como el aumento de las mujeres en trabajos precarios en años recientes, que ha dejado a muchas mujeres en trabajos de corto plazo con bajos salarios, poca o ninguna protección de la explotación, y desprovistas de acceso a la seguridad social y pensión.”

Lucha contra la Trata de Personas y los Medios

Ms. Vathany Say, Directora Ejecutiva del Centro de Crisis de las Mujeres Camboyanas (CWCC), disertó sobre “*La Lucha contra la Trata de Personas y los Medios*” en la 33^{va}. Conferencia de Radio y Televisión de la Asociación de Mujeres (IAWRT), Beijing +15: *Apoderamiento de las Mujeres a través de los Medios*, 17-21 de Noviembre, Phnom Penh, Camboya. Ella animó a los medios presentes a informar de forma genuina al público sobre la Trata de personas, mediante la representación precisa de las realidades vividas en sus trabajos por las trabajadoras migrantes, en vez de perpetuar estereotipos sensacionalistas y malsanos sobre la Trata de mujeres. Para mayor información sobre CWCC, favor visitar www.cwcc.org.kh. Para mayor información sobre IAWRT, favor visitar www.iawrt.org.

Conferencia Internacional 2010 sobre Mujeres Marginadas

Para celebrar el Día Internacional de la Mujer el 8 de Marzo, el Centro Isis para las Mujeres y el Desarrollo (ubicado en Fes, Marruecos y dirigido por la Dra. Fátima Sadiqi) está organizando una conferencia internacional del 8 al 10 de Marzo 2010 sobre las mujeres marginalizadas: las madres solteras, mujeres divorciadas, viudas, cabezas de familia, o sea, mujeres sin una pareja masculina, que estén seriamente amenazadas por el impacto de la crisis financiera. La discusión sobre estas categorías de mujeres es aún tabú en la

mayoría de los países árabe-islámicos, el África sub-sahariana y los países del hemisferio sur.

Además de las sesiones plenarias, la conferencia tendrá talleres con activistas comunitarios, visitas a tres centros de escucha, historias de la vida real y premios para diversas mujeres locales exitosas.

Los intelectuales/activistas o estudiantes de post-grado interesados son bienvenidos y deben contactar a Fátima Sadiqi en sadiqi_fatima@yahoo.fr.

Becas

La Alianza Desiree ofrece becas a trabajadoras sexuales actuales o pasadas interesadas en asistir a su Conferencia Nacional de Trabajadoras Sexuales 2010: “Trabajando el Sexo: Poder, Práctica y Política” en Las Vegas, Nevada (EEUU) del 25 al 30 de Julio 2010. La información sobre el inscripción y becas está disponible en:

<http://www.desireealliance.org/conference/Registration.htm>.

La Alianza Desiree también está solicitando propuestas que deben recibirse a más tardar el 1ro. de Marzo 2010 en 5 divisiones: (1) Academia y Política, (2) Activismo, (3) Arte, Entretenimiento y Medios, (4) Desarrollo de Negocios, y (5) Reducción de Daños y Servicios a la Comunidad.

<http://www.desireealliance.org/conference/CFP.htm> .

Petición En Línea

CARAM Asia Lanza Petición en pro de Trabajadores Domésticos Migrantes.

En el Día Internacional de los Derechos Humanos, 10 de Diciembre, CARAM Asia lanzó una campaña de peticiones en línea para que se le otorgue un día libre semanal con paga a las trabajadoras domésticas migrantes (DMW). La campaña en línea aparecerá durante 30 días a partir de su lanzamiento, en los siguientes sitios web:

1. <http://www.malaysiakini.com/>
2. <http://theonlinecitizen.com/>
3. <http://www.prachatai.com/>
4. <http://www.thestandard.com.hk/>
5. <http://english.aljazeera.net/>

Un simple “click” es todo lo que se necesita para otorgar un derecho fundamental básico a uno de los grupos humanos más vulnerables en la actualidad.....:

<http://www.petitiononline.com/adayoff/petition.html>

El e-boletín de la GAATW se envía a todas las organizaciones miembro de la Alianza al igual que a muchos de sus amigos/as y ONG hermanas a nivel mundial.

- El e-boletín se publica una vez al mes. La versión en español se envía tres días después de la versión en inglés. Algunas veces también se envía por correo electrónico información adicional y/o recordatorios a las organizaciones miembro.
- El boletín pretende ser principalmente un instrumento de comunicación entre el Secretariado Internacional y los miembros de la Alianza, cubriendo así un amplio abanico de temas, aunque las cuestiones relacionadas con la Trata continuarán siendo el tema principal. El boletín no tiene un formato rígido; mientras que algunos boletines pueden incluir resúmenes cortos de noticias, otros pueden tener opiniones o informes. De la misma forma, se utiliza este boletín para informar a los miembros sobre las actividades próximas y ofrecer información actualizada sobre el Secretariado.
- Animamos a miembros y amigos/as a enviar sus sugerencias para el boletín a la dirección: info@gaatw.org
- Si no se desea recibir este boletín electrónico por favor enviar un mensaje a info@gaatw.org y los borraremos de la lista de correo.

La GAATW no se hace responsable de ninguno de los anuncios que puedan aparecer ligados a este mensaje. El Secretariado Internacional de la GAATW no está relacionado con ninguno de los posibles anuncios sobre los cuales no tenemos control.